



Canadian International Merchandise Trade

December 2006



Le commerce International de marchandises du Canada

Décembre 2006

How to obtain more information

Specific inquiries about this product and related statistics or services should be directed to: Marketing and Client Services Section, International Trade Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: 613-951-9647; Facsimile Number 613-951-0117 or 1-800-664-0055).

For information on the wide range of data available from Statistics Canada, you can contact us by calling one of our toll-free numbers. You can also contact us by e-mail or by visiting our website at www.statcan.ca.

National inquiries line	1-800-263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1-800-363-7629
Depository Services Program inquiries	1-800-700-1033
Fax line for Depository Services Program	1-800-889-9734
E-mail inquiries	infostats@statcan.ca
Website	www.statcan.ca

Information to access the product

This product, catalogue no. 65-001-XIB, is available for free in electronic format. To obtain a single issue, visit our website at www.statcan.ca and select Publications.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable, courteous, and fair manner. To this end, the Agency has developed standards of service that its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact Statistics Canada toll free at 1-800-263-1136. The service standards are also published on www.statcan.ca under About us > Providing services to Canadians.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section du marketing et des services à la clientèle, Division du commerce international, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : 613-951-9647; numéro du télécopieur 613-951-0117 ou 1-800-664-0055).

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web à www.statcan.ca.

Service national de renseignements	1-800-263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Renseignements concernant le Programme des bibliothèques de dépôt	1-800-700-1033
Télécopieur pour le Programme des bibliothèques de dépôt	1-800-889-9734
Renseignements par courriel	infostats@statcan.ca
Site Web	www.statcan.ca

Renseignements pour accéder au produit

Le produit no 65-001-XIB au catalogue est disponible gratuitement sous format électronique. Pour obtenir un exemplaire, il suffit de visiter notre site Web à www.statcan.ca et de choisir la rubrique Publications.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir des services rapides, fiables et courtois et à faire preuve d'équité envers ses clients. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1-800-263-1136. Les normes de service sont aussi publiées dans le site www.statcan.ca sous À propos de nous > Offrir des services aux Canadiens.

Notice

Re: European Union

Effective January 2007, the membership of the European Union was expanded.

The 25-member organization consisted of:

Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Poland, Portugal, Slovakia, and Slovenia, Spain, Sweden and United Kingdom.

The 2 new member countries are:

Bulgaria and Romania.

Beginning with the January 2007 reference month, the International Trade Division of Statistics Canada will employ this 27-country definition of the EU in its publications. Current year data show the new EU definition beginning with the January 2007 reference period. Where previous year data are presented for year-over-year comparison purposes, these too are shown with the new EU definition.

Publication tables presenting the former EU (25-country) definition prior to January 2007 are available upon request from the International Trade Division, Statistics Canada, 1-800-294-5583, or trade@statcan.ca

Avis

Sujet : l'union européenne

Depuis janvier 2007, la composition de l'union européenne s'est élargie.

L'organisation comptait 25 membres et se composait de : l'Allemagne, l'Autriche, la Belgique, Chypre, le Danemark, l'Espagne, l'Estonie, la Finlande, la France, la Grèce, la Hongrie, l'Irlande, l'Italie, la Lettonie, la Lituanie, le Luxembourg, Malte, les Pays-Bas, la Pologne, le Portugal, la République tchèque, le Royaume-Uni, la Slovaquie, la Slovénie et la Suède.

Les deux nouveaux pays membres sont : la Bulgarie et la Roumanie.

À partir du mois de référence de janvier 2007, la Division du commerce international de Statistique Canada utilisera la nouvelle définition de 27 pays de l'union européenne dans ses publications. Les données pour l'année courante seront présentées de cette façon, à partir du mois de référence de janvier 2007. Là où les données pour l'année précédente sont présentées, cette même définition sera utilisée pour faciliter les analyses comparatives sur les deux années.

Les tableaux présentant la définition précédente de l'union européenne (celle des 25 pays) pour les mois antérieurs à janvier 2007 sont disponibles sur demande. Veuillez communiquer avec la Division du commerce international de Statistique Canada, au 1-800-294-5583 ou par courriel à commerce@statcan.ca

ELECTRONIC
PUBLICATIONS
AVAILABLE AT
www.statcan.ca

PUBLICATIONS
ÉLECTRONIQUES
DISPONIBLES À





Statistics Canada
International Trade Division

Canadian International Merchandise Trade

December 2006

Statistique Canada
Division du commerce international

Le commerce international de marchandises du Canada

Décembre 2006

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 2007

All rights reserved. The content of this electronic publication may be reproduced, in whole or in part, and by any means, without further permission from Statistics Canada, subject to the following conditions: that it be done solely for the purposes of private study, research, criticism, review or newspaper summary, and/or for non-commercial purposes; and that Statistics Canada be fully acknowledged as follows: Source (or "Adapted from", if appropriate): Statistics Canada, year of publication, name of product, catalogue number, volume and issue numbers, reference period and page(s). Otherwise, no part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form, by any means—electronic, mechanical or photocopy—or for any purposes without prior written permission of Licensing Services, Client Services Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

February 2007

Catalogue no. 65-001-XIB, Vol. 60, no. 12
ISSN: 1480-8781

Frequency: Monthly

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2007

Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmager dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Février 2007

N° 65-001-XIB au catalogue, vol. 60, n° 12
ISSN : 1480-8781

Périodicité: mensuelle

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, et les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- ... figures not appropriate
- 0 True zero or a value rounded to zero

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro

Note to Users

All totals are calculated from full figures and rounded independently; consequently, totals may not equal the sum of their components.

Note aux utilisateurs

Les totaux sont calculés à partir de chiffres complets en dollars et sont arrondis indépendamment; par conséquent, les totaux peuvent ne pas être égaux à la somme de leurs composantes.

For more information on this publication:

Telephone: 1-800-294-5583 or within the area
code 613, 951-9647
Facsimile: 1-800-664-0055 or within the area
code 613, 951- 0117
Internet: trade@statcan.ca

Pour plus de renseignements sur cette publication:

Téléphone: 1-800-294-5583 ou à l'intérieur
de l'indicatif régional 613, 951-9647
Télécopieur: 1-800-664-0055 ou à l'intérieur
de l'indicatif régional 613, 951- 0117
Internet: commerce@statcan.ca

Table of Contents

	Page		Page
Highlights	9	Faits saillants	9
Analysis			
At a Glance 2006	11	Aperçu de 2006	11
Emerging Economics	12	Économie émergentes en 2006	12
The Month in Trade	13	Résultats du mois	13
Price Movements	15	Mouvements des prix	15
Revisions	18	Révisions	18
Text Tables			
1. Merchandise Trade by Principal Trading Area (Balance of Payments Basis)	19	1. Commerce de marchandises par marchés principaux (base de la balance des paiements	19
2. Reconciliation of Customs and Balance of Payments Trade Data	20	2. Rapprochement de données - base douanière et base de la balance des paiements	20
Analytical Tables			
Tables			
1. Merchandise Trade of Canada	22	1. Commerce de marchandises du Canada	22
2. Exports by Commodity Groupings	24	2. Exportations par groupe de marchandises	24
3. Domestic Exports to Principal Trading Areas (current month)	28	3. Exportations nationales vers les marchés principaux (mois courant)	28
4. Domestic Exports to Principal Trading Areas (year to date)	29	4. Exportations nationales vers les marchés principaux (données cumulées)	29
5. Domestic Exports by Country	30	5. Exportations nationales par pays	30
6. Exports by Province of Origin (current month)	34	6. Exportations par province d'origine (mois courant)	34
7. Exports by Province of Origin (year to date)	35	7. Exportations par province d'origine (données cumulées)	35
8. Imports by Commodity Groupings	36	8. Importations par groupe de marchandises	36
9. Imports from Principal Trading Areas (current month)	40	9. Importations en provenance des marchés principaux (mois courant)	40

Table des matières

Table of Contents - concluded

	Page
10. Imports from Principal Trading Areas (year to date)	41
11. Imports by Country	42
12. Imports by Province of Clearance (current month)	46
13. Imports by Province of Clearance (year to date)	47
For Further Reading	48
Technical Notes	49

Table des matières - fin

	Page
10. Importations en provenance des marchés principaux (données cumulées)	41
11. Importations par pays	42
12. Importations par province de dédouanement (mois courant)	46
13. Importations par province de dédouanement (données cumulées)	47
Lectures suggérées	48
Notes techniques	49

Highlights

December 2006

Canada's merchandise exports to the world hit a record annual high in 2006, despite the first decline in exports to the United States in three years.

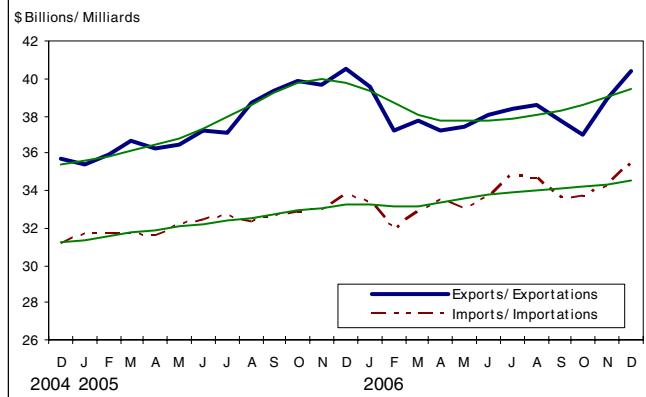
In total, Canadian companies exported nearly \$458.2 billion worth of merchandise abroad last year, a 1.1% gain from 2005. However, imports rose nearly four times as fast (+4.2%) to \$404.5 billion, which was also a record high.

As a result, Canada's annual merchandise trade balance with the world slipped by more than \$11.2 billion to \$53.6 billion, its lowest level since 1999.

On a monthly basis, both exports and imports ended the year on a strong note. Imports surged 3.6% in December to a new monthly peak of \$35.4 billion, the third monthly gain in a row. Exports rose 3.8% to \$40.4 billion. This level was just shy of the monthly high recorded a year ago December, when energy prices peaked after hurricanes hammered the Gulf Coast.

As a result of the larger gain in exports, Canada's trade surplus with the world increased to \$5.0 billion in December, its highest level since February.

Total exports and imports Exportations et importations totales (Seas. adj. & trend / Dés. et tendance)



Faits saillants

Décembre 2006

Les exportations mondiales de marchandises du Canada ont atteint un niveau annuel record en 2006, malgré le premier déclin en trois ans des exportations vers les États-Unis.

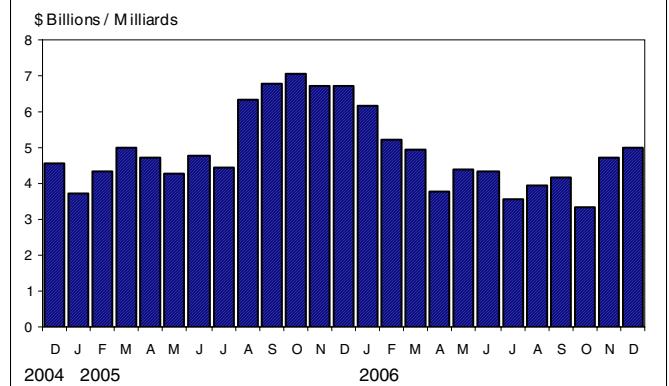
Au total, les entreprises canadiennes ont exporté pour presque 458,2 milliards de dollars de marchandises à l'étranger l'année dernière, une hausse de 1,1 % par rapport à 2005. Cependant, les importations ont crû à un rythme presque quatre fois supérieur (+4,2 %) pour s'établir à 404,5 milliards de dollars, ce qui représente également un sommet record.

Ainsi, la balance commerciale annuelle du Canada avec le monde a fléchi de plus de 11,2 milliards de dollars pour se fixer à 53,6 milliards de dollars, son niveau le plus bas depuis 1999.

Sur une base mensuelle, les exportations et les importations ont fini l'année sur une bonne note. Les importations ont grimpé de 3,6 % en décembre pour atteindre un nouveau sommet mensuel de 35,4 milliards de dollars, la troisième hausse mensuelle d'affilée. Les exportations ont monté de 3,8 % pour s'établir à 40,4 milliards de dollars. Ce niveau presque égal au niveau record enregistré il y a un an en décembre lorsque les prix de l'énergie avaient atteint un sommet après que des ouragans aient martelé la côte du Mexique.

En raison de la forte hausse des exportations, l'excédent commercial du Canada avec le monde a atteint 5 milliards de dollars en décembre, son niveau le plus élevé depuis février.

Balance of trade Solde commercial (Seas. adj. / Dés.)



Automobiles and energy led December's gains in both exports and imports, although all sectors registered increases. Shipments of new car and truck models to the rest of the North American auto market pushed up exports. Strong auto sales in Canada up to the very end of 2006 meant strong auto imports for December.

Les secteurs de l'automobile et de l'énergie ont dominé les gains dans les exportations et les importations en décembre, bien que tous les secteurs aient affiché des augmentations. Les livraisons de nouveaux modèles d'automobiles et de camions au reste du marché de l'automobile nord-américain ont fait grimper les exportations. La vigueur des ventes automobiles au Canada jusqu'à la toute fin de 2006 s'est traduite par de fortes importations de produits automobiles en décembre.

Note to users

Merchandise trade is one component of the current account of Canada's balance of payments, which also includes trade in services.

International trade data for the United States, Japan and the United Kingdom are available on both a balance of payments basis as well as a customs basis. Trade data for all other individual countries are available on a customs basis only.

There will be a section at the end of each quarter describing trends in trade between Canada and emerging economies, such as China. This section will discuss data which is on a customs basis and is not seasonally adjusted.

Please be advised that the International Trade Division is currently updating the base year for import and export price indices. This update will see the base year change from 1997 to 2002, and is being undertaken in collaboration with the System of National Accounts. Base year 2002 CANSIM tables will replace the current CANSIM tables 228-0035 to 228-0040 and 228-0044 to 228-0046 in mid-2007.

Note aux utilisateurs

Le commerce de marchandises est l'une des composantes du compte courant de la balance des paiements du Canada, qui inclut également le commerce des services.

Les données sur le commerce international pour les États-Unis, le Japon et le Royaume-Uni sont disponibles sur la base de la balance des paiements, ainsi que sur une base douanière. Les données sur le commerce de chacun des autres pays ne sont disponibles que sur une base douanière.

À la fin de chaque trimestre, il y aura une section décrivant les tendances du commerce entre le Canada et les économies émergentes, comme celle de la Chine. Cette section présentera des données qui sont traitées sur une base douanière et non désaisonnalisées.

Veuillez noter que la Division du commerce international met actuellement à jour l'année de référence pour les indices de prix des importations et des exportations. L'année de référence changera ainsi de 1997 à 2002, et le travail est entrepris en collaboration avec le Système de comptabilité nationale. Les tableaux CANSIM de l'année de référence 2002 remplaceront au milieu de 2007 les tableaux CANSIM actuels 228-0035 à 228-0040 et 228-0044 à 228-0046.

A glance at 2006

Overall, export receipts were up for agricultural products, machinery and equipment and industrial goods last year. This was due primarily to exporters receiving higher metals prices and finding new markets for wheat, canola and aerospace products. Imports rose in all major sectors in 2006.

Energy exports last year were stable at 2005's high levels, but the picture was mixed. Crude petroleum exporters had a stellar year, but that was offset by a year of falling prices for natural gas exporters.

In constant dollar terms, which means that the price effect is removed in order to isolate the change in volumes, exports last year were up 1.6% while imports increased 6.7%, indicating that price declines were weighing down both export and import values.

Import prices were pulled down by falling prices for electronics and consumer goods while export prices registered a decline as a result of energy and forestry prices offsetting the gains in metals.

Canada's exports to the United States fell 2.0% last year, largely because of weakness in the automobile and forestry industries. Exports in the auto industry, primarily to the United States, slumped 6.0% from 2005, while forestry exports were down 8.6%. Imports from our neighbour to the south were up 1.9%.

The United States, still Canada's largest export market, accounted for 79% of exports in 2006, down from 81% the year before. Canada's trade surplus with the United States amounted to \$96.5 billion, the lowest value since 2003.

Exports to countries other than the United States amounted to \$96.9 billion, up 15% last year over the previous high in 2005. Imports from these countries rose a strong 8.8%, but were outpaced by exports. This resulted in a trade deficit that shrank slightly to \$43 billion.

Aperçu de 2006

Dans l'ensemble, les exportations de produits agricoles, de machines et équipement et de biens industriels ont progressé l'année dernière. Cette hausse était en grande partie attribuable aux prix plus élevés obtenus par les exportateurs pour les métaux et aux nouveaux marchés qui se sont ouverts pour le blé, le canola et les produits aérospatiaux. Les importations ont connu une hausse dans tous les grands secteurs en 2006.

Les exportations de produits énergétiques ont été stables l'année dernière et se sont maintenues aux niveaux élevés de 2005, mais la situation n'a pas été la même pour toutes les composantes. Les exportateurs de pétrole brut ont connu une année extraordinaire, mais ces résultats ont été contrebalancés par une année de prix à la baisse pour les exportateurs de gaz naturel.

En dollars constants, ce qui signifie que l'on exclut l'effet prix afin d'isoler le changement de volume, les exportations ont progressé de 1,6 % l'année dernière, tandis que les importations ont augmenté de 6,7 %, indiquant que la baisse des prix a pesé à la fois sur les valeurs des exportations et sur celles des importations.

Les prix des importations ont été entraînés par la baisse des prix des produits électroniques et des biens de consommation alors que les prix des exportations ont enregistré une baisse en raison des prix de l'énergie et des produits forestiers, ce qui a contrebalancé les gains réalisés dans le secteur des métaux.

Les exportations du Canada à destination des États-Unis ont chuté de 2,0 % l'année dernière, une baisse largement attribuable à la faiblesse des industries de l'automobile et de la foresterie. Les exportations de l'industrie de l'automobile, principalement à destination des États-Unis, ont connu une baisse de 6,0 % par rapport à 2005 alors que les exportations des produits forestiers ont chuté de 8,6 %. Les importations provenant de notre voisin du Sud ont augmenté de 1,9 %.

Le marché des États-Unis, qui constitue toujours le principal marché d'exportation du Canada, représentait 79 % des exportations en 2006, en baisse par rapport à 81 % l'année précédente. L'excédent commercial du Canada vis-à-vis des États-Unis s'est établi à 96,5 milliards de dollars, sa plus faible valeur depuis 2003.

Les exportations à destination des pays autres que les États-Unis ont totalisé 96,9 milliards de dollars, ce qui constitue une hausse de 15 % au cours de la dernière année par rapport à l'ancien sommet en 2005. Les importations provenant de ces pays ont grimpé de 8,8 %, mais elles ont été dépassées par les exportations. Par conséquent, le déficit commercial a connu une légère baisse pour se chiffrer à 43 milliards de dollars.

Emerging economies 2006

Customs-based trade with emerging economies China, Brazil, India, and Russia advanced in 2006. Exports to the group equalled \$11.5 billion, 17% higher than 2005, while imports registered gains of 14%, hitting \$41.1 billion for the year.

Increased demand for Canadian wood pulp, metals and aerospace products accounted for the gain in exports to these destinations. The gain for imported products was widespread, with increased Canadian orders of consumer goods such as house furnishings, electronics, and clothing from China, and sugar and aerospace products from Brazil, and coffee and teas and jewellery from India all contributing.

China remained Canada's second largest source of imports and fourth-largest destination for exports in 2006. Exports grew by 7.8% to \$7.7 billion while import values increased by 17%, reaching \$34.4 billion.

Exports to Brazil and India posted gains of 21% and 54% to reach highs of \$1.3 billion and \$1.7 billion, respectively. Imports from Brazil were up 8.4% to \$3.4 billion while the value of imported products from India rose 7.4% over 2005, up to \$1.9 billion.

While imports from Russia fell back 20% to \$1.4 billion, Canadian merchandise destined for Russia increased by over 50%, hitting \$870 million in 2006.

Économies émergentes en 2006

Le commerce mesuré sur une base douanière avec les économies émergentes de la Chine, du Brésil, de l'Inde et de la Russie a progressé en 2006. Les exportations à destination de ces pays ont atteint 11,5 milliards de dollars, une hausse de 17 % par rapport à 2005, alors que les importations ont enregistré des gains de 14 %, atteignant 41,1 milliards de dollars pour l'année.

La demande accrue de pâte de bois, de métaux et de produits de l'aérospatiale canadiens a contribué à la croissance des exportations vers ces pays. L'augmentation de la demande de produits importés était généralisée grâce à une hausse des commandes canadiennes des biens de consommation, tels que des articles d'ameublement, des appareils électroniques et des vêtements de la Chine, du sucre et des produits de l'aérospatiale du Brésil, ainsi que du café, du thé et des bijoux de l'Inde.

La Chine est demeurée la deuxième source d'importation en importance du Canada et le quatrième marché d'exportation en importance du Canada en 2006. Les exportations ont grimpé de 7,8 % pour se fixer à 7,7 milliards de dollars alors que les valeurs des importations ont connu une hausse de 17 % pour se chiffrer à 34,4 milliards de dollars.

Les exportations vers le Brésil et l'Inde ont connu une hausse de 21 % et de 54 % pour se fixer à un niveau record de 1,3 milliard de dollars et de 1,7 milliard de dollars, respectivement. Les importations en provenance du Brésil se sont accrues de 8,4 %, se chiffrant à 3,4 milliards de dollars, alors que la valeur des produits importés d'Inde a augmenté de 7,4% en 2005 pour atteindre 1,9 milliards de dollars.

Bien que les importations en provenance de Russie aient enregistré un recul de 20 % pour se chiffrer à 1,4 milliard de dollars, les marchandises du Canada destinées à la Russie ont fait un saut de plus de 50 %, atteignant 870 millions de dollars en 2006.

The month in trade

December exports: vehicle exports lead increase

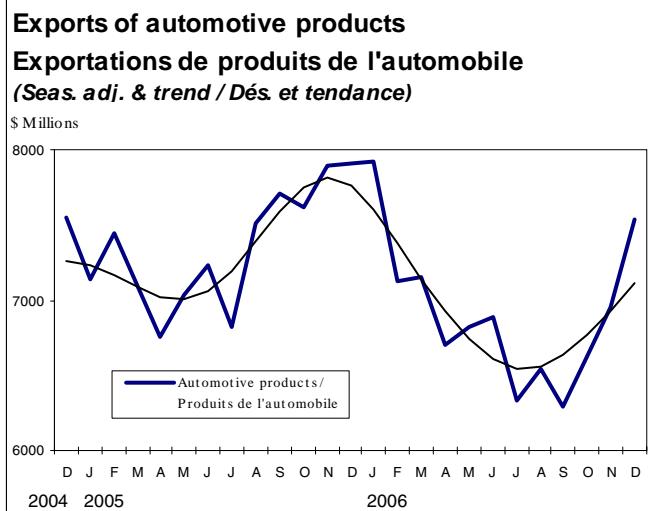
Exports of automotive products posted a strong 8.4% in December, the third consecutive increase for the sector, as Canadian auto manufacturers put a push on distributing new models to the US market.

Exports of industrial goods hit a new record high of \$8.8 billion as a result of a 2.0% increase for the month, the sector's eighth consecutive rise. Metals and alloys accounted for most of the gain, rising 4.2% to \$3.2 billion, with both prices and volumes contributing.

Energy export values were up 5.8% in December to \$7.3 billion, mainly on the strength of natural gas. Natural gas exports posted a 12.8% increase in December as both prices and volumes increased for the month.

Exports of agricultural products increased 4.1% to \$2.8 billion for December. The gain was accounted for by increases in export values of fish, alcoholic beverages and wheat.

Forestry exports increased 3.8% in December to \$2.7 billion, to return to levels last seen in August. This is in contrast to the downward trend that has dominated 2006.



Résultat du mois

Exportations de décembre : les exportations de véhicules dominent la hausse

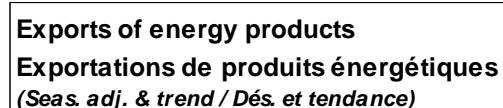
Les exportations de produits automobiles ont affiché un fort taux de 8,4 % en décembre, en hausse pour un troisième mois d'affilée, alors que les fabricants d'automobiles ont poursuivi la distribution des nouveaux modèles dans le marché américain.

Les exportations de biens industriels ont atteint un nouveau sommet de 8,8 milliards de dollars à la suite d'une hausse de 2,0 % au cours du mois, ce qui représente la huitième augmentation consécutive pour le secteur. Les métaux et les alliages ont constitué la plupart du gain, augmentant de 4,2 % pour atteindre 3,2 milliards de dollars, alors que les prix et les volumes ont augmenté.

La valeur des exportations de produits énergétiques s'est accrue de 5,8 % en décembre pour s'établir à 7,3 milliards de dollars, principalement en raison de la vigueur des cours du gaz naturel. Les exportations de gaz naturel ont enregistré en décembre une progression de 12,8 % suite à la hausse des prix et à l'augmentation des volumes pour le mois.

Les exportations de produits de l'agriculture ont affiché pour le mois de décembre une croissance de 4,1 %, s'établissant ainsi à 2,8 milliards de dollars. Cette progression est due à l'augmentation de la valeur à l'exportation du poisson, des boissons alcoolisées et du blé.

Les exportations de produits forestiers se sont accrues de 3,8 % en décembre pour s'établir à 2,7 milliards de dollars et revenir ainsi aux niveaux enregistrés en août dernier. Ces variations s'opposent nettement à la tendance générale à la baisse constatée en 2006.



Machinery and equipment remained stable at \$8.3 billion for December. This follows three consecutive increases.

Imports: widespread gains pushed December to record high

Gains were widespread amongst all sectors for imports, although autos, energy and other consumer goods made notable advances for the month.

Automotive imports increased 6.5% in December reaching \$7.1 billion after two months of gains. This level, just short of the record high \$7.3 billion attained in July, was pushed up by increased demand for cars manufactured in the United States and Japan.

Energy imports were up for a second month in December with an increase of 7.9% to reach \$2.9 billion. Following the \$3.4 billion record-high reached in August 2006, imports for crude petroleum and other energy products have returned to levels more in line with recent historical trends as prices have softened.

Machinery and equipment grew 1.8% in December to just over \$10.0 billion--a level unseen since the record high of \$10.7 billion registered during the IT boom in November 2000. In December, although computer and telecommunications equipment did record a gain, imports were boosted primarily as a result of increased demand for other equipment and tools, as well as drilling and mining machinery.

Industrial goods and materials increased 1.6% in December to \$7.1 billion, just shy of the record attained in October 2006. Imports of metals and metal ores increased in December as quantities and prices both advanced.

Imports of other consumer goods increased in December, up 3.4% to \$4.6 billion, with the largest gains recorded for pharmaceutical products, apparel and footwear, as well as home furnishings. This is the fifth consecutive gain for the sector and a new record high.

Après trois hausses consécutives, les chiffres du secteur des machines et de l'équipement sont demeurés stables, à 8,3 milliards de dollars pour le mois de décembre.

Importations : un niveau record est atteint en décembre grâce à des gains généralisés

Des gains généralisés ont été enregistrés dans tous les secteurs d'importation, avec des augmentations considérables dans les secteurs de l'automobile, de l'énergie et des autres biens de consommation au cours du mois.

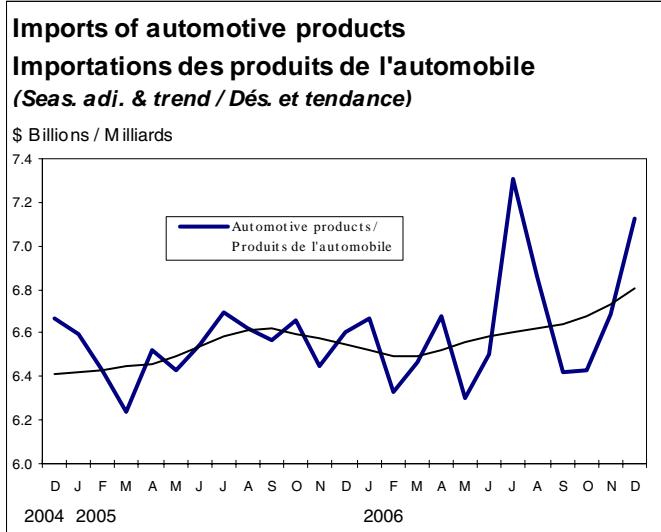
Les importations de produits de l'automobile ont progressé de 6,5 % en décembre, atteignant ainsi 7,1 milliards de dollars, après deux mois consécutifs d'augmentation. Ce niveau, très légèrement inférieur au record de l'année atteint en juillet et qui s'établissait à 7,3 milliards de dollars, a été atteint grâce à l'augmentation de la demande de voitures fabriquées aux États-Unis et au Japon.

Les importations de produits énergétiques se sont accrues pour le deuxième mois consécutif pour atteindre 2,9 milliards de dollars en décembre avec une augmentation de 7,9 %. À la suite du niveau record de 3,4 milliards de dollars atteint en août 2006, le fléchissement des prix a entraîné un retour des importations de pétrole brut et d'autres produits énergétiques à des niveaux plus conformes aux tendances historiques récentes.

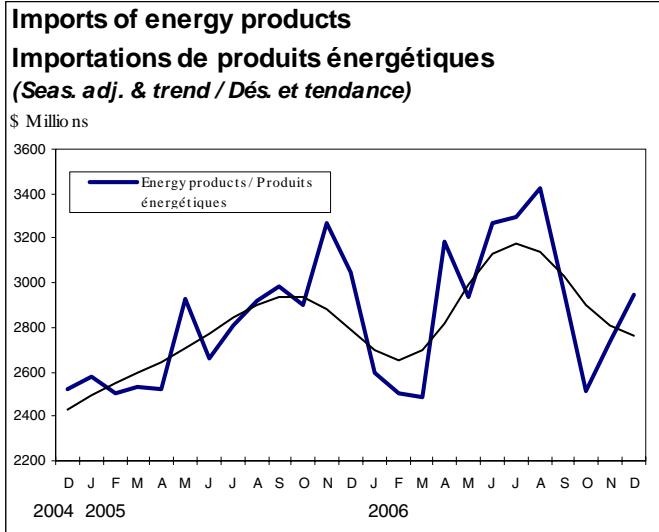
Les importations de machines et d'équipements ont progressé de 1,8 % en décembre, s'établissant ainsi à plus de 10,0 milliards de dollars, niveau jamais atteint depuis le sommet de 10,7 milliards de dollars relevé en novembre 2000 lors du boom des technologies de l'information. En décembre, malgré la hausse enregistrée par le matériel informatique et de télécommunication, les importations ont principalement été stimulées par la hausse de la demande d'autres équipements et d'outils, tels les outils de forage et les machines servant à l'exploitation minière.

Les importations de biens industriels ont connu une légère hausse de 1,6 % en décembre pour atteindre 7,1 milliards de dollars, très près du niveau record atteint en octobre 2006. Les importations de métaux et de minerais métalliques ont augmenté en décembre en raison de l'ascension des prix et de l'accroissement des volumes.

Les importations d'autres biens de consommation ont enregistré une croissance de 3,4 %, pour atteindre 4,6 milliards de dollars en décembre, les plus fortes hausses ayant été enregistrées pour les produits pharmaceutiques, les vêtements et les chaussures, ainsi que pour les meubles de maison. Il s'agit de la cinquième hausse consécutive de ce secteur, un nouveau sommet ayant été atteint.



December was a record high for imports of agricultural and fishing products, increasing 2.9% over November to reach \$2.1 billion. Higher-than-usual imports of alcoholic beverages and dried fruits as holidays took full effect fuelled the gain.



Un nouveau sommet a été atteint pour les importations de produits de l'agriculture et de la pêche au mois de décembre, à 2,1 milliards de dollars, avec une hausse de 2,9 % par rapport au mois de novembre. En raison des fêtes de fin d'année, les importations de boissons alcoolisées et de fruits secs ont été supérieures aux niveaux enregistrés habituellement, contribuant ainsi à la hausse du secteur.

Price movements

Exports

The Paasche price index for total exports went up by 1.3% in December. Higher prices were registered for almost all sectors, except machinery and equipment, which edged down by 1.0% and other consumer goods which remained almost unchanged. The highest increase this month was registered by energy products which were up 12.6 % compared to the previous month.

Prices of energy products registered a second monthly increase in December. Despite mild weather in many regions of the United States, higher export prices were registered throughout almost the entire sector, the largest increase attributed to crude petroleum prices, which went up by 17.5% and petroleum and coal products which were up by 13.7%. Prices for natural gas were also higher than the previous month by 6.5%.

Prices in Agricultural and fishing products were up 1.2% in December, as higher prices registered for wheat (8.2%), barley (8.5%) and other unmilled cereals such as corn (7.7%).

Mouvements des prix

Exportations

L'indice des prix Paasche pour le total des exportations a augmenté de près de 1,3 % en décembre. Une hausse des prix a été enregistrée dans presque tous les secteurs, sauf pour les machines et l'équipement, qui a fléchi de 1,0 %, et pour les autres biens de consommation, qui sont demeurés presque inchangés. Ce mois-ci, l'augmentation la plus élevée a été enregistrée par les produits énergétiques, qui se sont accrûs de 12,6 % comparativement au mois précédent.

Les prix des produits énergétiques ont enregistré une deuxième hausse mensuelle en décembre. Malgré le temps doux observé dans de nombreuses régions des États-Unis, on a noté une hausse du prix des exportations dans presque toutes les activités du secteur, l'augmentation la plus élevée ayant été le pétrole brut qui se chiffrait à 17,5 %, et les produits du pétrole et du charbon, qui se sont accrûs de 13,7 %. Ajoutons que le prix du gaz naturel a augmenté de 6,5 % par rapport au mois précédent.

Les prix des produits de l'agriculture et de la pêche ont augmenté de 1,2 % en décembre, expliquant la hausse des prix du blé (+8,2 %), de l'orge (+8,5 %) et autres céréales non moulues comme le maïs (+7,7 %).

Wheat prices were up again this month due to deteriorating crop fortunes in major growing areas such as Australia. Corn prices were up due to increased demand from livestock producers and makers of bio-fuels. Surging production of ethanol – which is heavily subsidized by the U.S Government – is gobbling-up corn as fast as farmers can harvest it. Ethanol is made from field corn, a harder and starchier variety than the sweet corn that people eat. However, that has an impact on other cereal since livestock producers have to look for other feed sources for their herds.

With higher demand for metal ore and metal alloys, prices for industrial goods and materials continue their upward trend to register a 0.8% increase in December. Higher prices were registered in nickel and copper ores, concentrates and scrap and in nickel and zinc metal and alloys. The monthly average price of nickel was boosted by falling inventories on the London Metal Exchange and reports of delays and costs overruns in connection with major projects. At the end of December, inventories on the London Metal Exchange were more than 80% lower than a year ago. The price of aluminium was also up by 2.5% pushing Canadian exports to a record high in December as demand has been robust in China and has strengthened most notably in Europe. On the other hand, prices of chemical product plastics and fertilizers were down by 2.7%.

Forestry products prices were up 0.6% in December. Prices of lumber recovered from the previous month's drop with an increase of 2.6%. Wood pulp & other wood pulp products price were up 1.6% in December continuing the upward trend that started in July. Newsprint paper and other paper prices were also up by 1.6%.

Imports

The Paasche price index for total imports maintained its upward trend, rising for the third month in a row (1.5% in December). While higher prices were registered for machinery and equipment, automotive products, apparel and footwear, agricultural and fishing products, energy products, metals and metal ores as well as forestry products, lower prices were registered for the remaining sectors.

Le prix du blé s'est accru encore ce mois-ci en raison de la détérioration des récoltes dans les principales régions de culture comme l'Australie. La hausse du prix du maïs est attribuable à la demande accrue des producteurs de bétail et des producteurs de biocarburants. La montée en flèche de la production d'éthanol, largement subventionnée par le gouvernement américain, gruge les stocks de maïs aussi rapidement que les cultivateurs le récoltent. L'éthanol est produit à base de maïs de grandes cultures, une variété de grain plus dur et d'une plus grande teneur en amidon que le maïs sucré destiné à la consommation humaine. Cependant, cela a une incidence sur les autres céréales parce que les producteurs de bétail doivent chercher d'autres sources d'alimentation pour leurs troupeaux.

En raison de la demande accrue de minerais métalliques et d'alliages de métaux, le prix des biens industriels poursuit sa tendance à la hausse pour se chiffrer à 0,8 % en décembre. La hausse des prix a été enregistrée pour les minerais de nickel et de cuivre, les concentrés, la ferraille, les métaux et alliages de nickel et de zinc. Le prix moyen mensuel du nickel a été gonflé par la chute des stocks à la London Metal Exchange, et par les retards et les dépassements de coûts annoncés relatifs aux grands projets. À la fin de décembre, les stocks de la London Metal Exchange avaient subi une baisse supérieure à 80 % par rapport à l'année dernière. Le prix de l'aluminium a grimpé de 2,5 %, stimulant les exportations canadiennes à atteindre une hausse record en décembre en raison de la forte demande en Chine, et d'un resserrement qui s'est fait sentir le plus clairement en Europe. En revanche, les prix des produits chimiques, plastiques et des fertilisants ont régressé de 2,7 %.

En décembre, le prix des produits forestiers s'est accru de 0,6 %. Le prix du bois d'œuvre a repris de sa vigueur depuis la baisse du mois dernier, affichant une hausse de 2,6 %. Par ailleurs, la croissance du prix de la pâte de bois, et autres produits du bois s'est chiffrée à 1,6 % en décembre, poursuivant ainsi sa tendance à la hausse entamée en juillet dernier. Le prix du papier journal et des autres papiers s'est également accru de 1,6 %.

Importations

L'indice de prix Paasche pour le total des importations a maintenu sa tendance à la hausse, poursuivant sa croissance pour un troisième mois consécutif (1,5 % en décembre). Alors qu'une hausse des prix a été enregistrée pour les machines et équipement, les produits de l'automobile, les vêtements et chaussures, les produits de l'agriculture et de la pêche, les produits énergétiques, les métaux et les minerais métalliques ainsi que les produits forestiers, tous les autres secteurs ont enregistré une baisse des prix.

After a steady upward trend over 4 months for industrial goods and materials, December posted a decrease of 0.1%. This slightly lower movement was primarily related to lower prices for metals and metal ores, which decreased in the steel bars, rods, plates sheets (-1.6%) and other iron and steel products (-0.7%). Although higher prices were registered for most components of this sub-sector, the largest growth came from prices for metals in ores, concentrates and scrap, up by 2.3%. These increases were partly dampened by lower prices for other chemicals and related products, which fell by 3.4%.

Prices for machinery and equipment maintained their upward trend, rising for the third month in a row (1.0% in December), as a result of higher prices for industrial and agricultural machinery, office machines and equipment as well as other machinery and equipment. Prices for office machines and equipment rose by 2.7%, as demand in Canada strengthened, pushing up imports of office machines and equipment by 3.7% to reach \$1.4 billion.

Meanwhile, prices for aircraft and other transportation equipment edged down by 0.91%, as demand in Canada for aircraft contracted, pulling down imports of aircraft by 15.4% to \$753.3 million. It is noteworthy that prices for industrial and agricultural machinery actually increased over the same period, as higher prices registered across the board for all major groups led by engines, turbines and motors with a rise of 3.6% while the value of import trade in engines, turbines and motors has dropped by as much as \$86.4 million or 23.8%.

Prices for energy products continued an upward trend to post a 3.5% increase in December. Higher prices were registered throughout the entire sector, except for petroleum and coal products, which dropped by 1.0%. At the same time, the volume of energy imports for petroleum and coal products were lower in December by 19.3% chiefly because of lower prices for refined gasoline imported from the United States. Higher prices were also registered for crude petroleum, which increased by 3.5%, because of declining inventory levels due to increased seasonal demand.

Après une tendance à la hausse stable pendant quatre mois pour les biens industriels, un fléchissement de 0,1 % a eu lieu en décembre dernier. Cette légère baisse est principalement attribuable aux baisses des prix des métaux et des minerais métalliques, qui ont fléchi pour les barres, les tiges, les tôles et les feuilles d'acier (-1,6 %) et autres produits de fer et d'acier (-0,7 %). Bien que des hausses de prix aient été enregistrées pour la plupart des éléments de ce sous-secteur, la croissance la plus élevée s'est inscrite dans les prix des minerais métalliques, des concentrés et de la ferraille, en s'établissant à 2,3 %. Ces augmentations ont été partiellement atténues par les baisses de prix des autres produits chimiques et produits connexes, qui ont baissé de 3,4 %.

Les prix des machines et équipement ont maintenu leur tendance à la hausse, poursuivant leur croissance pour un troisième mois consécutif (1,0 % en décembre), conséquence de la hausse des prix des machines industrielles et agricoles, des machines et matériel de bureau, ainsi que des autres machines et équipement. Les prix des machines et du matériel de bureau ont augmenté de 2,7 %, en raison de la forte demande du Canada, ce qui a stimulé les importations des machines et du matériel de bureau par une augmentation de 3,7 % pour s'établir à 1,4 milliard de dollars.

Entre-temps, les prix des aéronefs et autres équipements de transport ont fléchi de 0,91 %, en raison de la baisse de la demande canadienne d'aéronefs, réduisant les importations d'aéronefs de 15,4 %, s'établissant à 753,3 millions de dollars. Il est important de noter que les prix des machines industrielles et agricoles ont augmentés durant la même période, en raison de la hausse des prix enregistrée partout pour tous les grands groupes, stimulée par une hausse de 3,6 % des prix des moteurs et turbines, alors que la valeur des importations des moteurs et turbines a chuté de 86,4 millions de dollars, ce qui représente une baisse de 23,8 %.

Les prix des produits énergétiques ont poursuivi leur tendance à la hausse pour atteindre une augmentation de 3,5 % en décembre. Une hausse des prix a été enregistrée dans tout le secteur, sauf pour les produits du pétrole et du charbon, qui ont fléchi de 1,0 %. Au même moment, le volume des importations d'énergie pour les produits du pétrole et du charbon a subi une baisse marquée de 19,3 % en décembre, principalement en raison de la baisse des prix de l'essence importée des États-Unis. De même, le prix du pétrole brut s'est accru de 3,5 %, en raison du repli du volume des stocks attribuable à la demande saisonnière accrue.

After three months of consecutive declines, prices for agricultural and fishing products reversed their downward trend to register a 3.7% increase in December. This increase was primarily related to higher prices for other agricultural and fishing products, up by 2.7% as well as dried fruits, fruits and preparations and fruits and vegetables posting 18.9% and 3.3% increases. In contrast, these increases were partly offset by lower prices for tobacco (-12.9%), fodder, feed, excluding un-milled cereal (-5.2%) and dairy products and eggs and honey (-0.7%).

Revisions

In general, merchandise trade data are revised on an ongoing basis for each month of the current year. Customs basis data are revised for the previous data year each quarter.

Factors influencing revisions include late receipt of import and export documentation, incorrect information on customs forms, replacement of estimates with actual figures, changes in classification of merchandise based on more current information, and changes to seasonal adjustment factors.

Revised data are available in the appropriate CANSIM tables.

Available on **CANSIM**: tables, 228-0001 to 228-0003 and 228-0033 to 228-0046.

Après trois mois de baisses consécutives, les prix des produits de l'agriculture et de la pêche ont renversé leur tendance à la baisse par une augmentation de 3,7 % en décembre. Cette augmentation est surtout attribuable à la hausse des prix des autres produits de l'agriculture et de la pêche, qui se sont accrûs de 2,7 %, ainsi qu'à celle des fruits séchés, des préparations à base de fruits, des fruits et légumes, qui se sont accrûs de 18,9 % et de 3,3 % respectivement. Or, ces augmentations ont partiellement contrebalancé le repli des prix du tabac (-12,9 %), du fourrage, des provendes sauf les céréales non moulues (-5,2 %) ainsi que les produits laitiers, les œufs et le miel (-0,7 %).

Révisions

Les données sur le commerce de marchandises sont généralement révisées de façon régulière, chaque mois de l'année en cours. Les données fondées sur des documents de douane sont révisées chaque trimestre pour l'année de données précédente.

Divers facteurs rendent ces révisions nécessaires, notamment la réception tardive des documents relatifs aux importations et aux exportations, la présence de renseignements erronés dans les documents de douane, le remplacement des estimations par les chiffres réels, la reclassement des marchandises à la lumière de renseignements plus récents et la correction en fonction des variations saisonnières.

Les données révisées peuvent être consultées dans les tableaux appropriés de CANSIM.

Données stockées dans **CANSIM** : tableaux 228-0001 à 228-0003 et 228-0033 à 228-0046.

Readers wishing to receive merchandise trade data on a more timely basis, may obtain them by e-mail on the morning of release.

For further information on dissemination, concepts, methods or data quality call (613-951-9647; 1-800-294-5583), International Trade Division.

Un service de courriel est offert le matin de la diffusion, pour ceux qui désirent obtenir plus rapidement les données sur le commerce de marchandises.

Pour plus de renseignements sur la diffusion, concepts, les méthodes et la qualité des données, téléphonez Division du commerce international, au 613-951-9647

Text Table 1 **Merchandise Trade by Principal Trading Area, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted**

Tableau explicatif 1 **Commerce de marchandises par marchés principaux, base de la balance des paiements, chiffres corrigés de variations saisonnières**

	Nov. Nov. 2006	Dec. Déc. 2006	Change/ Variation	Year to date/ Cumulatif 2005	Year to date/ Cumulatif 2006	YTD Change/ Variation sur l'année précédente	Dec. - Déc. 2006/2005			
	\$ millions		%	\$ millions		\$ millions	%	%		
Exports to:										
United States	30,044	31,013	969	3.2	368,577	361,309	-7,268	-2.0	-6.4	États-Unis
Japan	901	945	44	4.9	10,470	10,761	291	2.8	-8.9	Japon
EU	3,141	2,994	-147	-4.7	28,890	33,558	4,668	16.2	19.6	UE
Other OECD	1,883	1,944	61	3.2	15,245	18,379	3,134	20.6	53.3	Autres OCDÉ
Other countries	2,917	3,481	564	19.3	29,877	34,161	4,284	14.3	32.7	Autres pays
Total	38,887	40,377	1,490	3.8	453,060	458,167	5,107	1.1	-0.4	Total
Imports from:										
United States	22,563	23,088	525	2.3	259,784	264,778	4,994	1.9	2.8	États-Unis
Japan	854	1,000	146	17.1	11,214	11,877	663	5.9	4.7	Japon
EU	3,677	3,489	-188	-5.1	38,347	42,174	3,827	10.0	8.3	UE
Other OECD	1,974	2,059	85	4.3	24,309	23,725	-584	-2.4	-10.0	Autres OCDÉ
Other countries	5,101	5,760	659	12.9	54,556	61,981	7,425	13.6	17.7	Autres pays
Total	34,169	35,396	1,227	3.6	388,210	404,535	16,325	4.2	4.7	Total
Balance:										
United States	7,481	7,925	444	...	108,793	96,531	-12,262	...	...	États-Unis
Japan	47	-55	-102	...	-744	-1,116	-372	...	...	Japon
EU	-536	-495	41	...	-9,457	-8,616	841	...	...	UE
Other OECD	-91	-115	-24	...	-9,064	-5,346	3,718	...	...	Autres OCDÉ
Other countries	-2,184	-2,279	-95	...	-24,679	-27,820	-3,141	...	...	Autres pays
Total	4,718	4,981	263	...	64,850	53,632	-11,218	...	...	Total
Exportations vers:										
Importations de:										
Solde commercial:										

Note: EU (*European Union*) includes: Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, and United Kingdom.

Other OECD (*Organization for Economic Co-operation and Development*) includes: Australia, Canada, Iceland, Mexico, New Zealand, Norway, South Korea, Switzerland, and Turkey.

Nota: UE (*Union européenne*) comprend: Allemagne, Autriche, Belgique, Chypre, Danemark, Espagne, Estonie, Finlande, France, Grèce, Hongrie, Irlande, Italie, Lettonie, Lituanie, Luxembourg, Malte, Pays-Bas, Pologne, Portugal, République tchèque, Royaume-Uni, Slovaquie, Slovénie et Suède.

Autres OCDÉ (*l'Organization de coopération et de développement économique*) comprend: Australie, Canada, Corée du Sud, Islande, Mexique, Norvège, Nouvelle-Zélande, Suisse, et Turquie.

Text Table 2 **Reconciliation of Customs and Balance of Payments Trade Data, Not Seasonally Adjusted**Tableau explicatif 2 **Rapprochement de données - Base douanière et base de la balance des paiements, chiffres non corrigés de variations saisonnières**

	Exports / Exportations							<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>
	2006	Nov.	Oct.	Sept.	Aug.	July	2005	
	Dec.	Déc.	Nov.	Oct.	Sept.	Août	Juillet	Annual Annuel
<i>Customs Basis</i>								
Customs Basis	36,413	37,240	37,039	36,152	37,393	33,913	436,226	Base douanière
Balance of Payments Adjustments	2,571	1,682	1,026	1,583	1,676	1,839	16,834	Ajustements de la balance des paiements
Valuation and Residency								Évaluation et résidence
Inland freight	576	547	638	550	618	574	6,744	Fret intérieur
Other valuation and residency	-660	-1,223	-1,500	-1,441	-1,142	-944	-10,794	Autre évaluation et résidence
Timing	107	79	-1	5	21	-20	-2	Périodes
Coverage	2,548	2,279	1,889	2,469	2,179	2,229	20,887	Couverture
Balance of Payments Basis	38,984	38,922	38,065	37,735	39,069	35,752	453,060	Base de la balance des paiements
<i>Imports / Importations</i>								
	2006	Nov.	Oct.	Sept.	Aug.	July	2005	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>
	Dec.	Déc.	Nov.	Oct.	Sept.	Août	Juillet	
								Annual Annuel
<i>Customs Basis</i>								
Customs Basis	31,320	34,132	34,556	33,364	35,150	30,562	380,810	Base douanière
Balance of Payments Adjustments	882	726	790	-34	776	477	7,400	Ajustements de la balance des paiements
Valuation and Residency								Évaluation et résidence
Inland freight	653	709	723	706	756	638	7,835	Fret intérieur
Other valuation and residency	13	-78	-88	-41	-84	-63	-754	Autre évaluation et résidence
Timing	0	0	0	0	0	0	0	Périodes
Coverage	216	95	155	-699	104	-97	319	Couverture
Balance of Payments Basis	32,202	34,858	35,346	33,330	35,926	31,039	388,210	Base de la balance des paiements

Analytical Tables

Tableaux analytiques

Table 1 **Merchandise Trade of Canada, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted**Tableau 1 **Commerce de marchandises du Canada, base de la balance de paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières**

	Current Dollars / Dollars courants						Constant Dollars - 1997 - Dollars constants		
				Period to Period Change/Variation					
	Exports Exportations	Imports Importations	Balance Solde	Exports Exportations	Imports Importations	Balance Solde	Exports Exportations	Imports Importations	Balance Solde
	\$ millions			%	%	\$ millions	\$ millions		
2002	414,039	356,727	57,312	0.0	0.0	0	387,451	335,926	51,525
2003	398,954	342,692	56,262	-3.6	-3.9	-1,050	382,016	349,087	32,929
2004	429,121	363,639	65,482	7.6	6.1	9,220	408,027	380,962	27,065
2005	453,060	388,210	64,850	5.6	6.8	-632	422,618	415,221	7,397
2006	458,167	404,535	53,632	1.1	4.2	-11,218	429,345	443,233	-13,888
2004									
QI	102,097	85,441	16,656	3.6	1.5	2,271	99,154	90,629	8,525
QII	110,823	91,990	18,833	8.5	7.7	2,177	103,256	93,663	9,593
QIII	110,372	94,002	16,370	-0.4	2.2	-2,463	103,195	97,292	5,903
QIV	105,829	92,206	13,623	-4.1	-1.9	-2,747	102,422	99,379	3,043
2005									
QI	107,964	94,969	12,995	2.0	3.0	-628	103,795	101,797	1,998
QII	109,942	96,183	13,759	1.8	1.3	764	103,320	101,169	2,151
QIII	115,095	97,493	17,602	4.7	1.4	3,843	106,348	104,519	1,829
QIV	120,060	99,565	20,495	4.3	2.1	2,893	109,155	107,736	1,419
2006									
QI	114,441	98,052	16,389	-4.7	-1.5	-4,106	107,575	107,774	-199
QII	112,673	100,155	12,518	-1.5	2.1	-3,871	105,766	110,257	-4,491
QIII	114,798	103,099	11,699	1.9	2.9	-819	106,747	112,460	-5,713
QIV	116,255	103,229	13,026	1.3	0.1	1,327	109,258	112,742	-3,484
2005									
January	35,394	31,684	3,710	-0.8	1.7	-819	34,200	34,079	121
February	35,913	31,607	4,306	1.5	-0.2	596	34,499	33,626	873
March	36,657	31,678	4,979	2.1	0.2	673	35,096	34,092	1,004
April	36,279	31,560	4,719	-1.0	-0.4	-260	33,977	33,580	397
May	36,479	32,227	4,252	0.6	2.1	-467	34,158	33,468	690
June	37,185	32,396	4,789	1.9	0.5	537	35,184	34,121	1,063
July	37,083	32,633	4,450	-0.3	0.7	-339	34,458	34,746	-288
August	38,645	32,287	6,358	4.2	-1.1	1,908	35,911	34,676	1,235
September	39,368	32,573	6,795	1.9	0.9	437	35,979	35,097	882
October	39,896	32,864	7,032	1.3	0.9	237	35,595	35,806	-211
November	39,615	32,888	6,727	-0.7	0.1	-305	36,695	35,281	1,414
December	40,549	33,813	6,736	2.4	2.8	9	36,865	36,649	216
2006									
January	39,544	33,356	6,188	-2.5	-1.4	-548	36,707	36,542	165
February	37,166	31,917	5,249	-6.0	-4.3	-939	35,078	35,250	-172
March	37,730	32,780	4,950	1.5	2.7	-299	35,790	35,983	-193
April	37,213	33,424	3,789	-1.4	2.0	-1,161	34,704	36,465	-1,761
May	37,433	33,054	4,379	0.6	-1.1	590	35,315	36,628	-1,313
June	38,027	33,676	4,351	1.6	1.9	-28	35,748	37,164	-1,416
July	38,397	34,827	3,570	1.0	3.4	-781	35,300	38,060	-2,760
August	38,616	34,669	3,947	0.6	-0.5	377	35,801	37,579	-1,778
September	37,785	33,604	4,181	-2.2	-3.1	234	35,647	36,821	-1,174
October	36,991	33,664	3,327	-2.1	0.2	-854	35,391	37,248	-1,857
November	38,887	34,169	4,718	5.1	1.5	1,391	36,470	37,353	-883
December	40,377	35,396	4,981	3.8	3.6	263	37,398	38,140	-742

Note: Due to rounding, monthly data may not add up to quarterly data and quarterly data may not add up to annual data.

Related CANSIM (Tables 228-0001 to 228-0003 and 228-0035 to 228-0046)

Table 1 **Merchandise Trade of Canada, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted**Tableau 1 **Commerce de marchandises du Canada, base de la balance de paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières**

		Price Indices / Indice de prix (Laspeyres)							
Period to Period Change / Variation		1997 = 100			Period to Period Change / Variation				
Exports Exportations	Imports Importations	Exports Exportations	Imports Importations	Terms of Trade Termes de l'échange	Exports Exportations	Imports Importations	Terms of Trade Termes de l'échange		
%	%								
0.0	0.0	107.5	110.0	97.7	0.0	0.0	0.0	2002	
-1.4	3.9	106.9	101.9	104.9	-0.6	-7.4	6.8	2003	
6.8	9.1	109.9	100.2	109.7	2.8	-1.7	4.5	2004	
3.6	9.0	114.9	100.3	114.6	4.5	0.1	4.4	2005	
1.6	6.7	115.0	100.6	114.3	0.1	0.3	-0.2	2006	
2004									
0.4	0.8	107.0	98.4	108.7	3.4	1.4	1.9	TI	
4.1	3.3	110.9	102.7	108.0	3.6	4.4	-0.7	TII	
-0.1	3.9	111.9	101.5	110.2	0.9	-1.2	2.1	TIII	
-0.7	2.1	109.9	98.2	111.9	-1.8	-3.3	1.5	TIV	
2005									
1.3	2.4	110.8	99.0	111.9	0.8	0.8	0.0	TI	
-0.5	-0.6	113.6	101.8	111.6	2.5	2.8	-0.3	TII	
2.9	3.3	115.5	100.6	114.8	1.7	-1.2	2.9	TIII	
2.6	3.1	119.7	99.8	119.9	3.6	-0.8	4.4	TIV	
2006									
-1.4	0.0	114.6	99.5	115.2	-4.3	-0.3	-4.0	TI	
-1.7	2.3	114.3	99.5	114.9	-0.3	0.0	-0.3	TII	
0.9	2.0	115.5	101.9	113.3	1.0	2.4	-1.4	TIII	
2.4	0.3	115.5	101.6	113.7	0.0	-0.3	0.3	TIV	
2005									
-1.6	1.3	109.5	98.3	111.4	0.1	0.4	-0.3	Janvier	
0.9	-1.3	111.5	99.4	112.2	1.8	1.1	0.7	Février	
1.7	1.4	111.9	99.3	112.7	0.4	-0.1	0.5	Mars	
-3.2	-1.5	114.1	101.0	113.0	2.0	1.7	0.3	Avril	
0.5	-0.3	114.2	102.4	111.5	0.1	1.4	-1.3	Mai	
3.0	2.0	112.7	101.8	110.7	-1.3	-0.6	-0.7	Juin	
-2.1	1.8	113.4	101.0	112.3	0.6	-0.8	1.4	Juillet	
4.2	-0.2	114.2	100.5	113.6	0.7	-0.5	1.2	Août	
0.2	1.2	118.2	100.1	118.1	3.5	-0.4	3.9	Septembre	
-1.1	2.0	121.9	100.3	121.5	3.1	0.2	2.9	Octobre	
3.1	-1.5	118.1	100.2	117.9	-3.1	-0.1	-3.0	Novembre	
0.5	3.9	119.6	98.9	120.9	1.3	-1.3	2.6	Décembre	
2006									
-0.4	-0.3	117.0	99.4	117.7	-2.2	0.5	-2.7	Janvier	
-4.4	-3.5	113.8	99.4	114.5	-2.7	0.0	-2.7	Février	
2.0	2.1	113.7	99.8	113.9	-0.1	0.4	-0.5	Mars	
-3.0	1.3	114.0	99.9	114.1	0.3	0.1	0.2	Avril	
1.8	0.4	114.5	99.2	115.4	0.4	-0.7	1.1	Mai	
1.2	1.5	113.9	99.5	114.5	-0.5	0.3	-0.8	Juin	
-1.3	2.4	115.9	102.2	113.4	1.8	2.7	-1.0	Juillet	
1.4	-1.3	116.5	102.0	114.2	0.5	-0.2	0.7	Août	
-0.4	-2.0	114.3	101.4	112.7	-1.9	-0.6	-1.3	Septembre	
-0.7	1.2	112.9	101.2	111.6	-1.2	-0.2	-1.0	Octobre	
3.0	0.3	114.8	101.2	113.4	1.7	0.0	1.7	Novembre	
2.5	2.1	118.5	102.4	115.7	3.2	1.2	2.0	Décembre	

Nota: En raison de l'arrondissement, les données mensuelles peuvent ne pas correspondre aux données trimestrielles, et les données trimestrielles peuvent ne pas correspondre aux données annuelles.

Connexes CANSIM (tableaux228-0001 à 228-0003 et 228-0035 à 228-0046)

Table 2 Exports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 2 Exportations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Current Dollars / Dollars courants								
	Nov. Nov. 2006	Dec. Déc. 2006	Change/ Variation	Year to date/ Total cumulatif		\$ millions	YTD Change/ Variation sur l'année précédente	Dec.-Déc. 2006/2005	
	\$ millions	%		2005	2006				
Total	38,887	40,377	1,490	3.8	453,060	458,167	5,107	1.1	-0.4
Agricultural and Fishing products	2,695	2,805	110	4.1	30,218	31,526	1,308	4.3	5.6
Wheat	345	360	15	4.3	2,699	3,620	921	34.1	93.5
Other Agricultural and Fishing Products	2,350	2,445	95	4.0	27,519	27,906	387	1.4	-1.0
Live animals	176	179	3	1.7	1,543	2,016	473	30.7	-9.1
Fish and fish preparations	369	413	44	11.9	4,700	4,526	-174	-3.7	1.0
Barley	36	26	-10	-27.8	362	257	-105	-29.0	-18.8
Wheat flour	8	8	0	0.0	80	84	4	5.0	14.3
Other cereals unmilled	36	33	-3	-8.3	313	411	98	31.3	22.2
Other cereal preparations	208	212	4	1.9	2,249	2,321	72	3.2	8.2
Meat and meat preparations	385	376	-9	-2.3	5,099	4,307	-792	-15.5	-10.7
Alcoholic beverages	81	94	13	16.0	1,044	1,014	-30	-2.9	14.6
Other food, feed, beverages and tobacco	801	854	53	6.6	9,279	9,572	293	3.2	4.7
Rapeseed	111	100	-11	-9.9	1,298	1,764	466	35.9	-33.8
Other crude vegetable products	140	149	9	6.4	1,554	1,635	81	5.2	13.7
Energy Products	6,885	7,284	399	5.8	86,924	86,539	-385	-0.4	-16.8
Crude Petroleum	3,410	3,491	81	2.4	30,388	38,605	8,217	27.0	15.4
Natural Gas	1,941	2,189	248	12.8	35,989	27,489	-8,500	-23.6	-40.9
Other Energy Products	1,534	1,604	70	4.6	20,547	20,446	-101	-0.5	-20.8
Coal and other bituminous substances	182	232	50	27.5	2,661	2,699	38	1.4	-22.4
Petroleum and coal products	1,160	1,175	15	1.3	14,733	15,285	552	3.7	-12.4
Electricity	193	198	5	2.6	3,153	2,462	-691	-21.9	-48.7
Forestry Products	2,623	2,722	99	3.8	36,606	33,476	-3,130	-8.6	-12.6
Lumber and Sawmill Products	1,180	1,265	85	7.2	18,868	16,358	-2,510	-13.3	-22.2
Other crude wood products	66	74	8	12.1	947	932	-15	-1.6	-2.6
Lumber	665	722	57	8.6	10,402	9,212	-1,190	-11.4	-20.8
Other wood fabricated materials	450	469	19	4.2	7,518	6,214	-1,304	-17.3	-26.6
Wood Pulp and Other Wood Products	516	497	-19	-3.7	5,788	5,974	186	3.2	2.1
Newsprint and Other Paper and Paperboard	927	960	33	3.6	11,951	11,144	-807	-6.8	-4.0
Newsprint paper	500	522	22	4.4	6,469	5,959	-510	-7.9	-2.6
Other paper and paperboard	426	439	13	3.1	5,482	5,185	-297	-5.4	-5.4
Industrial Goods and Materials	8,579	8,754	175	2.0	84,641	94,707	10,066	11.9	19.8
Metal Ores	1,198	1,130	-68	-5.7	8,910	11,541	2,631	29.5	32.3
Iron ores, concentrates and scrap	305	286	-19	-6.2	2,722	3,337	615	22.6	-6.2
Copper ores, concentrates and scrap	147	252	105	71.4	1,346	2,308	962	71.5	47.4
Nickel ores, concentrates and scrap	339	319	-20	-5.9	1,700	2,435	735	43.2	239.4
Zinc ores, concentrates and scrap	119	10	-109	-91.6	217	330	113	52.1	-50.0
Other ores, concentrates and scrap	287	262	-25	-8.7	2,924	3,131	207	7.1	-0.8
Chemicals, Plastics and Fertilizers	2,724	2,847	123	4.5	30,262	31,131	869	2.9	9.5
Inorganic chemicals	489	428	-61	-12.5	4,210	4,620	410	9.7	4.6
Organic chemicals	579	702	123	21.2	6,367	6,720	353	5.5	37.6
Fertilizers and fertilizer materials	289	321	32	11.1	3,624	3,114	-510	-14.1	20.7
Synthetic rubber and plastics	1,100	1,132	32	2.9	12,915	13,457	542	4.2	-1.4
Other chemical products	267	264	-3	-1.1	3,147	3,220	73	2.3	-1.5

Related CANSIM (tables 228-0001 to 228-0003, 228-0035 to 228-0046)

Table 2 Exports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted
Tableau 2 Exportations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

Constant dollars - 1997 - Dollars constants									
Nov. 2006	Dec. 2006	Change/ Variation	Year to date/ Total cumulatif 2005	2006	YTD Change/ Variation sur l'année précédente	Dec.-Déc. 2006/2005			
\$ millions	\$ millions	%	\$ millions	\$ millions	%	%			
36,470	37,398	928	2.5	422,618	429,345	6,727	1.6	1.4	Total
2,885	2,966	81	2.8	32,348	34,249	1,901	5.9	3.1	Produits de l'agriculture et de la pêche
402	388	-14	-3.5	3,235	4,320	1,085	33.5	70.9	Blé
2,483	2,578	95	3.8	29,113	29,930	817	2.8	-2.7	Autres prod. de l'agriculture et de la pêche
202	206	4	2.0	1,700	2,260	560	32.9	-2.8	Animaux vivants
385	447	62	16.1	4,962	4,850	-112	-2.3	3.7	Poisson et préparations de poisson
33	22	-11	-33.3	336	256	-80	-23.8	-24.1	Orge
8	8	0	0.0	82	84	2	2.4	14.3	Farine de blé
37	32	-5	-13.5	364	455	91	25.0	3.2	Autres céréales, non moulues
194	198	4	2.1	2,203	2,231	28	1.3	4.2	Autres préparations céréalières
463	459	-4	-0.9	5,700	5,290	-410	-7.2	-9.3	Viandes et préparations de viandes
105	115	10	9.5	1,168	1,256	88	7.5	17.3	Boissons alcooliques
753	798	45	6.0	9,065	8,946	-119	-1.3	3.0	Autres aliments, provendes, boissons et tabacs
131	115	-16	-12.2	1,728	2,357	629	36.4	-47.0	Graine de colza
172	178	6	3.5	1,804	1,943	139	7.7	17.1	Autres produits végétaux bruts
3,085	2,899	-186	-6.0	33,917	35,807	1,890	5.6	-2.5	Produits énergétiques
1,395	1,216	-179	-12.8	13,086	14,901	1,815	13.9	0.7	Pétrole brut
793	839	46	5.8	10,774	10,365	-409	-3.8	-6.0	Gaz naturel
898	845	-53	-5.9	10,057	10,542	485	4.8	-3.0	Autres produits énergétiques
91	107	16	17.6	1,401	1,304	-97	-6.9	-12.3	Charbon et substances bitumineuses brutes
709	632	-77	-10.9	7,284	7,927	643	8.8	1.3	Dérivés du pétrole et du charbon
98	105	7	7.1	1,372	1,311	-61	-4.4	-16.7	Électricité
2,991	3,086	95	3.2	39,355	37,840	-1,515	-3.8	-9.6	Produits forestiers
1,528	1,631	103	6.7	21,383	20,314	-1,069	-5.0	-13.8	Bois d'œuvre et produits connexes
76	90	14	18.4	1,309	1,180	-129	-9.9	-15.9	Autres matières en bois brutes
1,017	1,076	59	5.8	14,223	13,564	-659	-4.6	-15.9	Bois d'œuvre
435	465	30	6.9	5,851	5,569	-282	-4.8	-8.5	Autres demi-produits en bois
519	492	-27	-5.2	5,667	6,144	477	8.4	1.0	Pâte de bois et autres produits du bois
944	963	19	2.0	12,306	11,382	-924	-7.5	-6.8	Papier journal, autres papiers et cartons
531	544	13	2.4	6,932	6,338	-594	-8.6	-5.2	Papier journal
414	419	5	1.2	5,373	5,045	-328	-6.1	-8.7	Autre papier et carton
6,197	6,272	75	1.2	72,883	72,961	78	0.1	3.7	Biens industriels
658	602	-56	-8.5	6,762	6,782	20	0.3	-1.5	Minéraux métalliques
197	180	-17	-8.6	2,002	2,160	158	7.9	-8.2	Minéraux, concentrés et déchets de fer
77	121	44	57.1	1,007	1,097	90	8.9	16.3	Minéraux, concentrés et déchets de cuivre
155	129	-26	-16.8	1,054	1,245	191	18.1	69.7	Minéraux, concentrés et déchets de nickel
48	5	-43	-89.6	251	170	-81	-32.3	-72.2	Minéraux, concentrés et déchets de zinc
181	167	-14	-7.7	2,447	2,109	-338	-13.8	-23.0	Autres minéraux, concentrés, déchets métal.
1,999	2,147	148	7.4	23,839	23,973	134	0.6	9.6	Produits chimiques, plastiques et engrais
217	212	-5	-2.3	2,980	2,695	-285	-9.6	-16.5	Produits chimiques inorganiques
332	424	92	27.7	3,878	4,146	268	6.9	43.2	Produits chimiques organiques
186	212	26	14.0	2,060	1,882	-178	-8.6	43.2	Engrais et matières fertilisantes
1,030	1,066	36	3.5	12,107	12,407	300	2.5	4.5	Caoutchouc synthétique et matières plastiques
234	233	-1	-0.4	2,813	2,844	31	1.1	-2.9	Autres produits chimiques

Connexes CANSIM (tableaux 228-0001 à 228-0003, 228-0035 à 228-0046)

Table 2 Exports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 2 Exportations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Current Dollars / Dollars courants							
	Nov. Nov. 2006	Dec. Déc. 2006	Change/ Variation	Year to date/ Total cumulatif		YTD Change/ Variation sur l'année précédente	Dec.-Déc. 2006/2005	
	\$ millions	%		2005	2006			
Metals and Alloys	3,097	3,227	130	4.2	27,090	33,648	6,558	24.2
Primary iron and steel	41	24	-17	-41.5	529	464	-65	-12.3
Steel bars, rods, plates, sheets	325	309	-16	-4.9	3,694	3,866	172	4.7
Other iron and steel and alloys	275	291	16	5.8	2,953	3,154	201	6.8
Aluminum including alloys	839	925	86	10.3	7,624	9,603	1,979	26.0
Copper and alloys	371	390	19	5.1	2,456	3,902	1,446	58.9
Nickel and alloys	417	392	-25	-6.0	2,421	3,433	1,012	41.8
Precious metals and alloys	533	590	57	10.7	5,619	6,451	832	14.8
Zinc and alloys	210	214	4	1.9	910	1,831	921	101.2
Other non-ferrous metals and alloys	87	92	5	5.7	882	942	60	6.8
Other Industrial Goods and Materials	1,561	1,550	-11	-0.7	18,380	18,387	7	0.0
Asbestos unmanufactured	4	4	0	0.0	67	62	-5	-7.5
Other crude animal products	84	83	-1	-1.2	816	891	75	9.2
Other crude non-metallic minerals	200	164	-36	-18.0	2,721	2,489	-232	-8.5
Other crude materials, inedible	44	43	-1	-2.3	577	536	-41	-7.1
Metal fabricated basic products	500	500	0	0.0	5,645	5,783	138	2.4
Textile fabricated materials	272	271	-1	-0.4	3,236	3,109	-127	-3.9
Non-metallic mineral basic products	207	206	-1	-0.5	2,441	2,515	74	3.0
Other fabricated materials	250	278	28	11.2	2,876	3,001	125	4.3
Machinery and Equipment	8,259	8,273	14	0.2	94,641	95,860	1,219	1.3
Industrial and Agricultural Machinery	1,848	1,908	60	3.2	20,551	21,417	866	4.2
Industrial machinery	1,678	1,740	62	3.7	18,605	19,470	865	4.6
Agricultural machinery includ. tractors	170	169	-1	-0.6	1,947	1,947	0	0.0
Aircraft and Other Transportation Equip.	1,889	1,825	-64	-3.4	20,233	20,921	688	3.4
Aircraft, engines, parts	1,407	1,327	-80	-5.7	14,149	14,678	529	3.7
Other transportation equipment	483	498	15	3.1	6,084	6,243	159	2.6
Other Machinery and Equipment	4,522	4,540	18	0.4	53,857	53,523	-334	-0.6
Television, telecommunication equipment	1,115	1,041	-74	-6.6	13,569	13,148	-421	-3.1
Office machines and equipment	606	652	46	7.6	7,275	6,704	-571	-7.8
Other equipment and tools	1,969	1,955	-14	-0.7	22,356	23,209	853	3.8
Other end products, inedible	833	892	59	7.1	10,658	10,462	-196	-1.8
Automotive Products	6,958	7,539	581	8.4	88,162	82,894	-5,268	-6.0
Passenger Autos and Chassis	3,444	4,042	598	17.4	44,472	42,391	-2,081	-4.7
Trucks and Other Motor Vehicles	1,351	1,339	-12	-0.9	16,174	14,989	-1,185	-7.3
Motor Vehicle Parts	2,164	2,158	-6	-0.3	27,517	25,514	-2,003	-7.3
Other Consumer Goods	1,635	1,786	151	9.2	17,321	18,186	865	5.0
Special Transactions Trade	795	735	-60	-7.5	8,289	8,733	444	5.4
Unallocated BOP adjustments	456	478	22	4.8	6,257	6,246	-11	-0.2
								-14.5

Table 2 Exports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 2 Exportations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

Constant dollars - 1997 - Dollars constants								
Nov. 2006	Dec. 2006		Change/ Variation	Year to date/ Total cumulatif 2005	YTD Change/ Variation sur l'année précédente		Dec.-Déc. 2006/2005	
\$ millions	\$ millions	%		\$ millions	\$ millions	%		%
2,009	2,033	24	1.2	23,694	23,845	151	0.6	0.3
37	21	-16	-43.2	454	407	-47	-10.4	-64.4
263	253	-10	-3.8	2,995	3,102	107	3.6	-0.4
228	238	10	4.4	2,490	2,665	175	7.0	1.3
666	716	50	7.5	7,673	7,947	274	3.6	7.8
166	183	17	10.2	1,881	1,968	87	4.6	12.3
140	101	-39	-27.9	1,339	1,401	62	4.6	-9.8
328	362	34	10.4	4,779	4,227	-552	-11.6	-2.9
91	82	-9	-9.9	1,030	1,111	81	7.9	-1.2
92	77	-15	-16.3	1,053	1,017	-36	-3.4	-8.3
1,531	1,490	-41	-2.7	18,588	18,361	-227	-1.2	2.8
5	5	0	0.0	86	81	-5	-5.8	-16.7
95	98	3	3.2	1,118	1,094	-24	-2.1	14.0
256	200	-56	-21.9	3,309	3,246	-63	-1.9	37.9
38	38	0	0.0	627	518	-109	-17.4	-24.0
400	405	5	1.3	4,852	4,694	-158	-3.3	1.0
280	280	0	0.0	3,392	3,261	-131	-3.9	-2.4
181	181	0	0.0	2,201	2,231	30	1.4	-10.0
275	284	9	3.3	3,002	3,236	234	7.8	3.3
10,431	10,552	121	1.2	114,361	118,439	4,078	3.6	8.8
Machines et équipement								
1,664	1,711	47	2.8	18,642	19,362	720	3.9	7.3
1,515	1,565	50	3.3	16,944	17,642	698	4.1	7.0
148	146	-2	-1.4	1,697	1,719	22	1.3	9.8
1,889	1,795	-94	-5.0	19,505	20,902	1,397	7.2	2.5
1,434	1,330	-104	-7.3	13,694	14,962	1,268	9.3	2.9
455	465	10	2.2	5,811	5,940	129	2.2	1.1
6,878	7,046	168	2.4	76,214	78,176	1,962	2.6	11.0
1,315	1,210	-105	-8.0	15,299	15,469	170	1.1	-11.8
3,111	3,356	245	7.9	31,555	33,147	1,592	5.0	32.8
1,741	1,724	-17	-1.0	20,017	20,647	630	3.1	2.9
711	756	45	6.3	9,343	8,913	-430	-4.6	-2.1
7,866	8,500	634	8.1	95,847	94,343	-1,504	-1.6	-4.4
4,313	4,986	673	15.6	52,359	53,435	1,076	2.1	-5.7
1,315	1,299	-16	-1.2	15,246	14,504	-742	-4.9	-0.2
2,237	2,215	-22	-1.0	28,242	26,404	-1,838	-6.5	-3.8
1,522	1,660	138	9.1	16,216	16,913	697	4.3	21.1
721	668	-53	-7.4	7,436	7,879	443	6.0	4.5
772	793	21	2.7	10,255	10,913	658	6.4	-17.5
Ajustements de la B.de P.non distrib.								

Table 3 Domestic Exports to Selected Countries, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 3 Exportations nationales vers les pays sélectionnés, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equipment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Transactions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergétiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipement	Produits de l'automobile	Biens de consommation	Transactions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
December - décembre										
United States États-Unis	2005	1,440.3	9,213.0	2,186.0	4,369.7	4,756.7	6,478.1	853.9	627.1	29,924.8
	2006	1,455.6	6,547.2	1,794.9	4,743.1	4,488.8	6,256.6	1,163.3	610.4	27,059.9
Mexico Mexique	2005	109.5	0.6	12.9	53.3	52.1	81.1	3.9	2.7	316.2
	2006	106.8	6.5	12.7	61.5	55.6	112.4	3.8	2.8	361.9
Japan Japon	2005	203.3	118.3	166.9	259.0	87.9	4.3	10.1	3.5	853.2
	2006	214.5	79.5	159.4	204.0	125.4	3.6	8.7	1.8	796.9
EU / UE										
Germany Allemagne	2005	10.4	24.1	32.1	125.0	78.3	4.4	12.9	3.9	291.0
	2006	11.2	6.4	26.6	90.3	94.9	4.2	15.3	7.1	256.0
France France	2005	12.5	5.6	20.9	34.2	91.0	4.1	8.2	3.8	180.3
	2006	16.3	0.5	19.3	22.0	96.4	5.9	19.0	2.8	182.0
United Kingdom Royaume-Uni	2005	24.0	13.9	30.0	343.7	240.7	6.1	23.0	5.6	686.9
	2006	25.0	27.2	38.3	452.4	143.2	6.2	12.8	6.9	711.8
Italy Italie	2005	21.9	15.6	34.8	32.2	35.3	1.1	5.7	0.5	147.0
	2006	49.1	12.9	31.0	49.5	38.5	0.8	5.1	0.5	187.3
Other EU Autres UE	2005	120.0	14.0	47.8	147.2	177.6	25.4	37.4	5.4	574.6
	2006	118.5	8.7	52.5	321.6	240.2	38.7	34.6	7.7	822.5
Total	2005	188.8	73.2	165.6	682.3	622.8	41.2	87.2	19.1	1,880.1
	2006	220.1	55.6	167.8	935.7	613.2	55.8	86.6	25.0	2,159.9
NIC / PNI										
Korea, South Corée du Sud	2005	23.6	84.0	41.7	50.6	31.8	1.5	4.1	1.4	238.7
	2006	24.5	64.1	46.3	124.2	59.6	1.2	5.9	0.5	326.4
Hong Kong Hong-Kong	2005	36.8	0.0	10.6	28.6	20.2	0.4	3.6	1.2	101.4
	2006	46.1	0.0	5.6	48.2	24.5	0.5	3.9	1.2	129.8
Taiwan Taïwan	2005	13.5	37.0	25.6	31.1	26.0	3.8	1.9	0.4	139.3
	2006	11.6	9.4	27.4	41.4	14.3	0.2	3.4	0.3	108.0
Singapore Singapour	2005	2.5	0.3	1.1	15.7	21.9	1.0	1.0	1.0	44.5
	2006	2.3	0.4	5.9	11.7	21.3	0.7	1.6	0.5	44.3
Total	2005	76.5	121.3	78.9	126.1	100.0	6.7	10.6	3.9	524.0
	2006	84.6	74.0	85.2	225.4	119.7	2.5	14.7	2.5	608.7
Other countries Autres pays	2005	420.5	89.8	271.7	589.1	531.3	71.7	81.0	36.5	2,091.6
	2006	509.2	79.3	276.6	1,238.4	762.3	91.7	102.4	38.8	3,098.7
Total	2005	2,438.8	9,616.2	2,882.0	6,079.5	6,150.8	6,683.2	1,046.7	692.9	35,590.1
	2006	2,590.8	6,842.2	2,496.7	7,408.1	6,165.0	6,522.6	1,379.6	681.2	34,086.2

Note:

EU European Union
UE Union européenne

NIC Newly Industrialized Countries
PNI Pays nouvellement industrialisé

Table 4 Domestic Exports to Selected Countries, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 4 Exportations nationales vers les pays sélectionnés, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equipment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Transactions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergétiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipement	Produits de l'automobile	Biens de consommation	Transactions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
January to December - Janvier à décembre										
United States États-Unis	2005	17,769.2	82,800.6	29,502.8	55,550.8	58,031.3	81,531.7	10,887.4	7,237.6	343,311.3
	2006	17,878.4	81,584.9	25,886.1	61,228.8	54,865.1	75,744.3	11,428.2	7,535.8	336,151.7
Mexico Mexique	2005	938.1	53.7	144.5	587.4	527.4	895.0	50.8	19.0	3,215.8
	2006	1,059.6	62.0	167.0	907.4	748.8	988.2	56.6	36.1	4,025.6
Japan Japon	2005	3,019.1	852.8	1,838.7	2,057.0	931.8	101.4	129.9	35.8	8,966.4
	2006	2,666.4	1,010.3	1,842.5	2,490.0	1,030.7	49.1	126.7	32.3	9,248.0
EU / UE										
Germany Allemagne	2005	144.8	256.3	392.7	1,003.6	846.8	56.4	167.4	44.8	2,912.7
	2006	164.3	233.1	276.5	1,001.1	1,556.0	49.5	157.9	45.9	3,484.2
France France	2005	130.1	75.6	241.4	498.9	1,013.5	48.8	207.1	39.5	2,254.9
	2006	149.1	84.5	240.4	472.8	1,141.0	45.2	251.7	32.5	2,417.0
United Kingdom Royaume-Uni	2005	351.7	258.8	478.8	4,270.8	1,883.9	71.3	236.6	78.8	7,630.7
	2006	379.1	196.2	393.1	5,723.9	2,082.4	70.0	215.9	89.8	9,150.3
Italy Italie	2005	270.6	210.3	476.4	360.0	424.2	17.0	53.9	12.0	1,824.4
	2006	280.3	139.1	375.5	306.4	627.7	11.6	64.1	10.5	1,815.2
Other EU Autres UE	2005	990.3	516.4	631.2	2,724.5	2,180.0	296.0	435.9	97.9	7,872.3
	2006	1,026.8	442.2	487.7	3,399.0	2,760.2	378.2	471.3	91.1	9,056.6
Total	2005	1,887.5	1,317.4	2,220.4	8,857.9	6,348.5	489.5	1,100.9	273.1	22,495.1
	2006	1,999.6	1,095.1	1,773.2	10,903.1	8,167.4	554.5	1,160.9	269.8	25,923.7
NIC / PNI										
Korea, South Corée du Sud	2005	455.5	557.6	435.9	851.3	364.7	14.6	48.2	15.9	2,743.6
	2006	393.7	529.2	494.6	1,102.9	588.8	13.4	54.5	11.7	3,188.8
Hong Kong Hong-Kong	2005	230.8	0.2	92.5	526.5	248.6	3.9	51.7	13.4	1,167.6
	2006	238.7	0.4	77.3	620.9	299.8	5.4	52.9	13.0	1,308.4
Taiwan Taïwan	2005	141.5	158.7	279.2	408.5	233.5	17.0	34.8	4.7	1,277.8
	2006	115.4	160.4	340.2	497.1	154.9	5.9	28.8	5.7	1,308.4
Singapore Singapour	2005	27.0	4.1	12.3	134.2	279.8	14.6	12.9	14.7	499.7
	2006	30.0	42.3	18.5	157.6	262.3	12.1	23.0	35.7	581.4
Total	2005	854.9	720.5	819.9	1,920.6	1,126.7	50.2	147.5	48.7	5,688.9
	2006	777.8	732.3	930.6	2,378.5	1,305.9	36.8	159.2	66.2	6,387.2
Other countries Autres pays	2005	4,399.5	772.4	2,828.6	8,393.1	6,159.4	848.7	1,025.3	315.9	24,742.7
	2006	5,621.3	765.3	3,262.5	9,615.3	7,222.6	863.3	1,120.7	377.2	28,848.1
Total	2005	28,868.2	86,517.5	37,354.9	77,366.7	73,124.9	83,916.4	13,341.9	7,930.1	408,420.6
	2006	30,003.1	85,250.0	33,861.9	87,523.3	73,340.4	78,236.2	14,052.3	8,317.3	410,584.5

Note:

EU European Union
UE Union européenne

NIC Newly Industrialized Countries
PNI Pays nouvellement industrialisé

Table 5 Domestic Exports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 5 Exportations nationales par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	December/Décembre		January to December		Variation		
	2005	2006	Janvier à décembre	2006	Janv. à déc.	2006/2005	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>						%
North America							
Greenland	0.6	1.0	15.4	19.0	23.4	Groenland	
Mexico	0.0	361.9	0.0	4,025.7	...	Mexique	
Saint Pierre and Miquelon	2.2	0.9	16.7	12.6	-24.6	Saint-Pierre-et-Miquelon	
United States	29,924.9	27,059.9	343,311.4	336,151.7	-2.1	États-Unis	
Total	29,927.7	27,423.8	343,343.4	340,209.1	-0.9	Total	
Western Europe							
Andorra	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	Andorre	
Austria	22.6	63.2	407.0	414.3	1.8	Autriche	
Belgium	141.0	124.2	2,195.5	2,204.3	0.4	Belgique	
Denmark	24.9	24.6	251.6	288.6	14.7	Danemark	
Faeroe Islands	0.0	0.0	2.3	2.3	0.0	Féroé, Îles	
Finland	24.3	41.5	329.1	364.2	10.7	Finlande	
France	180.3	182.1	2,254.9	2,417.1	7.2	France	
Germany	291.0	256.1	2,912.8	3,484.3	19.6	Allemagne	
Gibraltar	0.1	0.1	39.6	34.6	-12.6	Gibraltar	
Greece	12.8	11.1	125.7	137.3	9.2	Grèce	
Iceland	15.1	9.9	75.0	147.4	96.5	Islande	
Ireland, Republic of (EIRE)	31.8	25.0	302.0	347.0	14.9	Irlande, République d' (EIRE)	
Italy	147.0	187.3	1,824.4	1,815.3	-0.5	Italie	
Luxembourg	6.9	8.8	68.0	136.3	100.4	Luxembourg	
Malta	0.5	0.6	8.4	7.3	-13.1	Malte	
Netherlands	142.4	326.0	1,930.7	2,783.1	44.1	Pays-Bas	
Norway	70.6	229.5	1,520.0	1,882.6	23.9	Norvège	
Portugal	18.0	20.0	152.0	134.5	-11.5	Portugal	
Spain	72.7	98.5	1,083.7	1,138.9	5.1	Espagne	
Sweden	25.4	27.9	425.8	398.3	-6.5	Suède	
Switzerland	34.3	143.5	941.3	934.3	-0.7	Suisse	
United Kingdom	687.0	711.9	7,630.7	9,150.4	19.9	Royaume-Uni	
Total	1,949.0	2,492.0	24,480.7	28,222.5	15.3	Total	
Other Europe							
Albania	1.9	0.6	5.2	12.5	140.4	Albanie	
Armenia	0.2	0.7	4.7	4.9	4.3	Arménie	
Azerbaijan	2.4	2.3	13.9	14.7	5.8	Azerbaïdjan	
Belarus	0.5	0.4	7.8	10.5	34.6	Bélarus	
Bosnia and Herzegovina	0.3	0.5	2.2	4.9	122.7	Bosnie-Herzégovine	
Bulgaria	4.1	2.3	45.5	50.1	10.1	Bulgarie	
Croatia	1.6	1.5	18.3	22.7	24.0	Croatie	
Czech Republic	14.2	14.1	130.7	205.8	57.5	Tchèque, République	
Estonia	2.6	2.0	26.0	27.7	6.5	Estonie	
Georgia	0.5	1.3	7.2	11.0	52.8	Géorgie	
Hungary	4.0	4.9	50.7	66.0	30.2	Hongrie	
Kazakhstan	6.9	3.0	100.9	105.9	5.0	Kazakhstan	
Kyrgyzstan	0.3	1.4	3.4	6.6	94.1	Kirghizistan	
Latvia	3.5	2.9	34.4	37.8	9.9	Lettonie	
Lithuania	2.7	2.2	28.0	27.2	-2.9	Lituanie	
Macedonia (FYROM)	0.6	0.5	9.2	34.6	276.1	Macédoine (ERYDM)	
Moldova, Republic of	0.0	0.0	0.9	0.7	-22.2	Moldavie, République de	
Montenegro	0.0	0.0	0.0	0.1	...	Monténégro	
Poland	21.6	16.3	228.9	260.7	13.9	Pologne	
Romania	11.2	6.9	149.3	206.3	38.2	Roumanie	
Russian Federation	30.6	68.8	513.0	788.0	53.6	Russie, Fédération de	
Serbia	0.0	0.0	0.0	0.9	...	Serbie	
Serbia and Montenegro	0.5	0.0	7.4	12.6	70.3	Serbie-et-Monténégro	
Slovakia	1.3	2.6	18.4	18.4	0.0	Slovaquie	
Slovenia	0.7	4.1	65.7	45.4	-30.9	Slovénie	
Tajikistan	0.1	0.1	1.6	1.6	0.0	Tadjikistan	
Turkmenistan	1.1	0.1	29.0	17.6	-39.3	Turkménistan	
Ukraine	4.9	10.9	72.6	99.9	37.6	Ukraine	
Uzbekistan	0.2	0.1	8.5	4.4	-48.2	Ouzbékistan	
Total	118.6	150.9	1,583.4	2,099.6	32.6	Total	
Amerique du Nord							
Europe occidentale							
Autre pays d'Europe							

Table 5 Domestic Exports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 5 Exportations nationales par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	December/Décembre		January to December Janvier à décembre		Variation Jan. to Dec. Janv. à déc.	Pays
	2005	2006	2005	2006		
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>						
Middle East						Moyen-Orient
Bahrain	6.9	1.8	25.1	27.8	10.8	Bahreïn
Cyprus	0.6	1.8	9.9	13.5	36.4	Chypre
Egypt	35.5	21.2	304.5	396.4	30.2	Égypte
Eritrea	0.0	0.0	1.2	0.5	-58.3	Érythrée
Ethiopia	2.2	0.9	25.8	14.7	-43.0	Éthiopie
Iran	35.7	49.0	256.2	300.3	17.2	Iran
Iraq	6.6	2.6	72.5	133.5	84.1	Iraq
Israel	41.5	72.0	396.8	391.6	-1.3	Israël
Jordan	17.8	4.8	116.7	52.2	-55.3	Jordanie
Kuwait	6.2	4.0	106.1	81.3	-23.4	Koweït
Lebanon	2.9	3.5	43.3	52.8	21.9	Liban
Libya	1.3	8.7	73.9	59.0	-20.2	Libye
Oman	1.7	5.1	19.6	50.1	155.6	Oman
Qatar	2.0	8.7	81.2	95.3	17.4	Qatar
Saudi Arabia	46.1	59.6	395.2	495.2	25.3	Arabie saoudite
Somalia	0.0	0.0	1.3	1.9	46.2	Somalie
Sudan	3.5	24.6	110.3	87.7	-20.5	Soudan
Syria	6.1	3.9	64.0	45.5	-28.9	Syrie
Turkey	46.5	57.4	450.2	520.3	15.6	Turquie
United Arab Emirates	57.6	64.4	511.9	706.4	38.0	Émirats arabes unis
Yemen	1.2	1.1	37.6	22.3	-40.7	Yémen
Total	321.9	395.0	3,103.3	3,548.6	14.3	Total
Other Africa						Autres pays d'Afrique
Algeria	10.1	25.2	220.1	246.9	12.2	Algérie
Angola	4.3	4.4	71.4	45.6	-36.1	Angola
Antarctica	0.0	0.1	2.1	0.3	-85.7	Antarctique
Benin	0.5	0.6	3.4	13.8	305.9	Bénin
Botswana	0.4	3.3	6.2	13.3	114.5	Botswana
British Indian Ocean Territory	0.1	0.0	2.2	0.0	-100.0	Océan Indien, Terr. britann.
Burkina Faso	0.1	0.3	14.2	3.4	-76.1	Burkina Faso
Burundi	0.1	0.1	2.5	0.8	-68.0	Burundi
Cameroon	0.3	1.0	14.9	8.5	-43.0	Cameroun
Cape Verde	0.0	0.0	0.4	0.3	-25.0	Cap-Vert
Central African Republic	0.0	0.1	0.3	0.2	-33.3	Centrafricaine, République
Chad	1.3	2.6	5.6	11.6	107.1	Tchad
Comoros	0.1	0.0	0.8	0.8	0.0	Comores
Congo	0.8	0.7	10.9	12.7	16.5	Congo
Congo, Democratic Republic	2.2	1.1	14.1	18.6	31.9	Congo, République démocratique
Djibouti	0.0	0.1	2.0	2.3	15.0	Djibouti
Equatorial Guinea	0.1	0.2	2.0	1.4	-30.0	Guinée équatoriale
French Southern Territories	0.0	0.0	0.3	0.1	-66.7	Terres australes françaises
Gabon	0.3	0.2	10.3	16.3	58.3	Gabon
Gambia	0.0	0.0	0.3	0.6	100.0	Gambie
Ghana	8.0	14.2	91.4	104.1	13.9	Ghana
Guinea	1.4	0.4	7.5	6.8	-9.3	Guinée
Guinea-Bissau	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Guinée-Bissau
Ivory Coast	0.3	0.9	10.6	13.1	23.6	Côte d'Ivoire
Kenya	4.3	4.3	37.7	52.8	40.1	Kenya
Lesotho	0.0	0.1	0.3	0.4	33.3	Lesotho
Liberia	0.3	0.3	3.5	4.6	31.4	Libéria
Madagascar	0.0	0.3	0.7	2.7	285.7	Madagascar
Malawi	0.2	0.5	2.7	4.7	74.1	Malawi
Mali	0.4	1.0	6.3	9.7	54.0	Mali
Mauritania	0.2	0.0	2.9	3.6	24.1	Mauritanie
Mauritius	0.1	0.2	1.9	2.2	15.8	Maurice
Morocco	24.4	26.9	206.9	156.4	-24.4	Maroc
Mozambique	0.8	0.2	16.5	27.7	67.9	Mozambique
Namibia	0.5	10.5	1.3	13.1	907.7	Namibie
Niger	0.4	0.2	5.1	5.4	5.9	Niger
Nigeria	5.8	10.3	90.8	213.2	134.8	Nigéria
Rwanda	0.0	0.0	2.3	1.0	-56.5	Rwanda
Saint Helena	0.0	0.0	0.0	0.0	...	Sainte-Hélène
Sao Tome and Principe	0.0	0.0	0.0	0.1	0.0	Sao Tomé-et-Principe

Table 5 Domestic Exports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 5 Exportations nationales par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	December/Décembre		January to December Janvier à décembre		Variation Jan. to Dec. Janv. à déc.		
	2005	2006	2005	2006	2006/2005	Pays	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>						
(Cont'd)						(Suite)	
Other Africa						Autres pays d'Afrique	
Senegal	0.5	3.0	22.7	23.2	2.2	Sénégal	
Seychelles	0.1	0.3	0.8	1.6	100.0	Seychelles	
Sierra Leone	0.6	0.4	4.4	5.0	13.6	Sierra Leone	
South Africa	34.2	56.8	400.6	575.2	43.6	Afrique du Sud	
Swaziland	0.2	0.1	2.7	2.3	-14.8	Swaziland	
Tanzania, United Republic of	2.5	2.1	29.4	33.4	13.6	Tanzanie, République-Unie de	
Togo	0.1	2.4	10.2	7.1	-30.4	Togo	
Tunisia	0.9	3.4	38.2	61.7	61.5	Tunisie	
Uganda	1.2	0.4	9.6	6.9	-28.1	Ouganda	
Western Sahara	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Sahara occidentale	
Zambia	0.7	8.5	15.4	37.8	145.5	Zambie	
Zimbabwe	0.1	0.5	5.7	4.5	-21.1	Zimbabwe	
Total	109.5	188.2	1,412.2	1,777.4	25.9	Total	
Other Asia						Autre pays d'Asie	
Afghanistan	0.4	1.3	17.9	5.8	-67.6	Afghanistan	
Bangladesh	19.5	5.9	98.8	158.5	60.4	Bangladesh	
Bhutan	0.0	0.0	0.1	0.0	0.0	Bhoutan	
British Indian Ocean Territory	0.0	0.1	0.0	1.5	...	Océan Indien, Terr. britann.	
Brunei Darussalam	0.1	0.8	2.5	17.0	580.0	Brunei Darussalam	
Cambodia	0.5	0.2	2.3	3.0	30.4	Cambodge	
China	583.5	916.8	6,647.2	7,183.3	8.1	Chine	
Hong Kong	101.4	129.8	1,167.7	1,308.5	12.1	Hong-Kong	
India	72.9	141.6	1,033.8	1,528.6	47.9	Inde	
Indonesia	45.6	99.3	682.7	775.9	13.7	Indonésie	
Japan	853.2	796.9	8,966.5	9,248.0	3.1	Japon	
Korea, North	0.6	1.6	19.8	16.9	-14.6	Corée du Nord	
Korea, South	238.7	326.4	2,743.7	3,188.8	16.2	Corée du Sud	
Laos	0.0	0.0	0.8	0.9	12.5	Laos	
Macao	2.4	4.1	29.5	30.1	2.0	Macao	
Malaysia	37.5	46.7	346.5	461.3	33.1	Malaisie	
Maldives	1.8	1.8	6.8	6.3	-7.4	Maldives	
Mongolia	0.8	0.4	13.7	7.8	-43.1	Mongolie	
Myanmar	0.0	0.0	0.4	0.1	-75.0	Myanmar	
Nepal	0.0	0.4	5.9	3.2	-45.8	Népal	
Pakistan	36.2	40.0	309.4	389.4	25.9	Pakistan	
Philippines	23.6	39.9	341.2	359.0	5.2	Philippines	
Singapore	44.5	44.4	499.7	581.4	16.3	Singapour	
Sri Lanka	15.2	15.9	120.6	251.3	108.4	Sri Lanka	
Taiwan	139.4	108.0	1,277.9	1,308.5	2.4	Taiwan	
Thailand	31.8	46.1	428.3	490.7	14.6	Thaïlande	
Timor-Leste	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	Timor-Leste	
Viet Nam	16.9	11.8	188.9	202.1	7.0	Viet Nam	
Total	2,266.6	2,780.4	24,952.6	27,528.0	10.3	Total	
Oceania						Océanie	
American Samoa	0.1	0.1	1.2	2.6	116.7	Samoa américaines	
Australia	116.2	158.9	1,478.0	1,691.2	14.4	Australie	
Christmas Island	0.2	0.1	0.5	0.4	-20.0	Christmas, île	
Cocos (Keeling) Islands	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	Cocos (Keeling), îles des	
Cook Islands	0.1	0.0	0.4	0.3	-25.0	Cook, îles	
Fiji	1.1	0.2	9.1	3.5	-61.5	Fidji	
French Polynesia	0.9	0.8	14.4	13.4	-6.9	Polynésie française	
Guam	0.2	0.3	3.8	4.0	5.3	Guam	
Heard Is. and McDonald Islands	0.0	0.0	0.1	0.0	0.0	Heard, île et McDonald, îles	
Kiribati	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	Kiribati	
Nauru	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Nauru	
New Caledonia	0.3	0.2	12.4	7.0	-43.5	Nouvelle-Calédonie	
New Zealand	34.9	20.8	327.5	350.6	7.1	Nouvelle-Zélande	
Niue	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Niue	
Norfolk Island	0.0	0.0	0.1	0.2	100.0	Norfolk, île	
Papua New Guinea	0.3	0.7	5.7	6.0	5.3	Papouasie-Nouvelle-Guinée	

Table 5 Domestic Exports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 5 Exportations nationales par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	December/Décembre		January to December Janvier à décembre		Variation Jan. to Dec. Janv. à déc.	
	2005	2006	2005	2006	2006/2005	Pays
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>						%
(Cont'd)						(Suite)
Other Oceania						Autre pays d'Océanie
Pitcairn	0.1	0.0	0.3	0.6	100.0	Pitcairn
Samoa	0.0	0.0	0.1	0.2	100.0	Samoa
Solomon Islands	0.0	0.1	0.0	0.1	0.0	Salomon, îles
Tonga	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	Tonga
U.S. Minor Outlying Islands	0.3	0.4	10.2	2.8	-72.5	Îles mineures éloignées, É.-U.
Vanuatu	0.1	0.0	1.1	0.5	-54.5	Vanuatu
Wallis and Futuna	0.0	0.0	0.0	0.2	...	Wallis et Futuna
Total	154.8	182.8	1,865.1	2,083.8	11.7	Total
South America						Amérique du Sud
Argentina	13.3	18.8	154.6	166.0	7.4	Argentine
Bolivia	0.6	1.1	13.9	24.0	72.7	Bolivie
Brazil	83.3	119.3	1,061.1	1,285.5	21.1	Brésil
Chile	36.2	23.6	379.6	430.7	13.5	Chili
Colombia	38.7	45.8	409.5	447.5	9.3	Colombie
Ecuador	10.7	15.8	151.6	150.8	-0.5	Équateur
Falkland Islands (Malvinas)	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Falkland, îles (Malvinas)
Guyana	1.9	4.1	15.3	23.0	50.3	Guyane
Paraguay	0.7	0.2	8.5	4.9	-42.4	Paraguay
Peru	16.9	17.0	242.9	266.8	9.8	Pérou
Suriname	0.7	0.7	10.0	9.4	-6.0	Suriname
Uruguay	1.7	2.3	22.3	22.0	-1.3	Uruguay
Venezuela	43.1	71.7	512.7	627.9	22.5	Venezuela
Total	247.9	320.4	2,982.1	3,458.5	16.0	Total
Cent. Amer. Antilles						Amér. cent. Antilles
Anguilla	0.3	0.1	1.6	1.6	0.0	Anguilla
Antigua and Barbuda	0.8	0.8	15.0	68.5	356.7	Antigua-et-Barbuda
Aruba	2.2	0.5	12.0	9.1	-24.2	Aruba
Bahamas	4.5	9.0	59.9	51.3	-14.4	Bahamas
Barbados	4.3	10.5	55.7	58.7	5.4	Barbade
Belize	0.6	0.8	6.3	8.7	38.1	Belize
Bermuda	4.8	4.2	66.4	68.1	2.6	Bermudes
Cayman Islands	1.8	1.4	22.4	33.5	49.6	Caïmanes, îles
Costa Rica	9.4	4.6	80.4	64.4	-19.9	Costa Rica
Cuba	38.8	33.6	320.0	374.7	17.1	Cuba
Dominica	0.2	0.4	4.6	5.5	19.6	Dominique
Dominican Republic	18.3	14.3	134.0	148.3	10.7	Dominicaine, République
El Salvador	3.5	5.5	53.4	48.2	-9.7	El Salvador
Grenada	0.7	0.4	7.0	6.6	-5.7	Grenade
Guatemala	45.4	27.0	167.6	175.6	4.8	Guatemala
Haiti	2.3	2.1	30.4	27.8	-8.6	Haiti
Honduras	3.6	2.7	40.8	33.2	-18.6	Honduras
Jamaica	9.8	10.2	144.3	142.6	-1.2	Jamaïque
Mexico	316.3	0.0	3,215.8	0.0	-100.0	Mexique
Montserrat	0.1	0.0	0.5	0.4	-20.0	Montserrat
Netherlands Antilles	2.1	1.9	17.3	22.6	30.6	Antilles néerlandaises
Nicaragua	2.0	1.0	18.7	15.8	-15.5	Nicaragua
Panama	7.0	3.9	52.0	73.0	40.4	Panama
Saint Kitts and Nevis	0.4	0.5	5.4	7.1	31.5	Saint-Kitts-et-Nevis
Saint Lucia	0.8	1.9	7.0	11.5	64.3	Sainte-Lucie
Saint Vincent & the Grenadines	1.6	1.0	7.0	9.8	40.0	Saint-Vincent-et-Grenadines
Trinidad and Tobago	11.3	13.5	141.3	174.6	23.6	Trinité-et-Tobago
Turks and Caicos Islands	1.5	0.7	8.3	12.4	49.4	Turks et Caïques, îles
Virgin Islands, British	0.1	0.3	2.8	3.7	32.1	Îles Vierges britanniques
Total	494.2	152.7	4,697.9	1,657.1	-64.7	Total
All Countries	35,590.1	34,086.2	408,420.6	410,584.5	0.5	Tous les pays

Table 6 **Exports by Province of Origin, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted**Tableau 6 **Exportations par province d'origine, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières**

	Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equipment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Transactions	Total								
									Total								
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>																	
December - décembre																	
Domestic Exports Exportations nationales																	
Newfoundland Labrador	2005 58.0	123.1	52.4	125.4	4.5	0.5	0.0	5.3	369.3								
Terre Neuve et le Labrador	2006 52.1	201.7	33.6	143.0	5.5	0.0	0.1	4.8	440.8								
Prince Edward Is. Î. Prince-Édouard	2005 48.4	0.0	0.9	1.2	6.6	0.3	1.7	7.4	66.5								
	2006 43.7	0.0	0.3	0.7	7.1	0.2	1.8	23.0	76.9								
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	2005 132.4	151.9	72.5	37.0	98.6	8.7	6.2	13.3	520.5								
	2006 130.2	79.6	73.3	41.6	99.3	13.6	5.9	7.9	451.4								
New Brunswick Nouveau-Brunswick	2005 103.0	448.6	131.0	47.1	36.8	0.8	3.8	8.8	780.0								
	2006 120.8	467.1	140.3	59.6	35.8	5.1	4.0	8.6	841.4								
Quebec Québec	2005 312.4	252.7	751.9	1,654.6	2,084.4	226.4	317.9	154.4	5,754.7								
	2006 332.3	175.3	689.1	1,927.0	1,893.0	224.9	285.8	150.7	5,678.3								
Ontario	2005 620.1	330.9	469.5	2,560.8	3,061.1	6,315.1	592.1	348.5	14,298.0								
Ontario	2006 644.8	241.1	364.8	2,983.0	3,144.9	6,128.3	902.8	333.8	14,743.5								
Manitoba	2005 244.8	109.7	47.5	141.2	141.1	58.8	39.9	26.5	809.5								
Manitoba	2006 270.1	86.2	36.3	252.2	136.9	63.4	99.2	30.4	974.7								
Saskatchewan	2005 336.3	501.8	56.0	280.2	45.4	4.3	1.7	12.4	1,238.2								
Saskatchewan	2006 402.6	482.7	30.9	413.8	55.9	4.9	1.6	12.2	1,404.5								
Alberta	2005 431.7	6,730.5	232.2	779.6	330.3	38.2	17.7	60.2	8,620.3								
Alberta	2006 428.8	4,574.7	179.2	995.8	469.9	54.0	20.0	56.8	6,779.1								
British Columbia Colombie britann.	2005 151.4	967.1	1,068.0	443.2	341.4	30.1	65.5	56.0	3,122.8								
	2006 165.3	533.8	948.9	586.3	316.4	27.9	58.2	52.9	2,689.8								
Yukon/N.W.T./Nvt. ⁽¹⁾ Yukon/T.N.-O./Nt ⁽¹⁾	2005 0.3	0.0	0.0	9.3	0.6	0.0	0.1	0.1	10.3								
	2006 0.2	0.0	0.0	4.9	0.3	0.0	0.1	0.1	5.6								
Total	2005 2,438.8	9,616.2	2,882.0	6,079.5	6,150.8	6,683.2	1,046.7	692.9	35,590.1								
Total	2006 2,590.8	6,842.2	2,496.7	7,408.1	6,165.0	6,522.6	1,379.6	681.2	34,086.2								
Re-Exports	2005 36.9	78.4	8.1	199.2	891.1	102.5	152.8	810.9	2,280.0								
Réexportations	2006 40.5	0.2	7.6	209.5	1,011.5	126.2	174.6	756.6	2,326.8								
Total Exports	2005 2,475.8	9,694.6	2,890.1	6,278.7	7,041.9	6,785.7	1,199.5	1,503.8	37,870.1								
Exportations tot.	2006 2,631.3	6,842.4	2,504.2	7,617.6	7,176.5	6,648.8	1,554.3	1,437.9	36,412.9								

1. Data for the most current month do not include some exports of Chapter 71 "Natural/cultured pearls, prec stones & metals, coin etc" for reasons relating to timing.

Les données pour le mois courant n'incluent pas certaines exportations du chapitre 71 "Perles fines/de culture, pierres gemmes et métaux préc; monnaies etc." qui n'ont pu être traitées à temps.

Table 7 Exports by Province of Origin, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 7 Exportations par province d'origine, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equipment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Transactions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergétiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipement	Produits de l'automobile	Biens de consommation	Transactions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
January to December - Janvier à décembre										
Domestic Exports Exportations nationales										
Newfoundland Labrador	2005	884.0	2,061.1	537.4	956.3	40.3	5.0	1.6	74.2	4,559.9
Terre Neuve et le Labrador	2006	785.8	2,432.7	441.9	1,056.3	103.0	3.7	0.6	73.9	4,898.0
Prince Edward Is. Î. Prince-Édouard	2005	501.0	0.0	16.6	23.3	87.9	2.5	20.8	120.8	772.8
	2006	522.5	0.0	10.3	18.5	82.5	2.5	22.2	127.5	785.9
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	2005	1,284.2	1,432.5	1,010.3	507.7	1,122.4	126.7	76.1	106.3	5,666.1
	2006	1,210.6	1,019.1	660.5	541.5	1,256.7	130.1	79.4	98.5	4,996.4
New Brunswick Nouveau-Brunswick	2005	1,277.9	6,181.3	1,756.0	801.7	459.2	33.3	48.8	117.3	10,675.5
	2006	1,219.0	5,811.6	1,788.4	853.6	471.8	45.3	71.3	119.4	10,380.3
Quebec Québec	2005	3,771.6	2,167.2	9,827.9	18,567.5	23,978.9	2,604.4	4,291.2	1,702.6	66,911.2
	2006	3,773.2	2,070.9	9,381.8	22,663.9	22,641.1	2,840.6	3,975.9	1,854.7	69,202.0
Ontario Ontario	2005	7,871.4	3,007.8	6,625.2	34,548.7	36,945.6	79,513.1	7,560.0	4,133.8	180,205.5
	2006	7,738.2	2,836.0	5,297.3	37,997.0	37,815.4	73,502.1	8,032.4	4,302.2	177,520.6
Manitoba Manitoba	2005	2,668.3	1,220.3	635.9	1,860.7	1,919.3	679.3	409.0	285.9	9,678.7
	2006	2,939.9	1,515.3	527.5	2,617.7	1,831.8	716.7	892.6	301.4	11,343.0
Saskatchewan Saskatchewan	2005	3,543.3	4,957.6	822.1	3,793.0	634.4	67.4	27.5	125.3	13,970.6
	2006	4,245.3	6,090.6	466.9	3,780.5	602.7	56.6	28.3	126.4	15,397.2
Alberta Alberta	2005	4,782.0	57,755.4	2,898.1	9,548.7	3,880.9	484.3	190.3	641.1	80,180.8
	2006	5,225.6	57,182.3	2,492.3	10,529.3	4,402.7	545.6	219.7	699.6	81,297.1
British Columbia Colombie britann.	2005	2,283.2	7,734.3	13,224.8	5,071.3	4,051.1	400.2	715.6	620.9	34,101.4
	2006	2,340.6	6,291.6	12,794.4	6,020.6	4,126.0	392.3	728.9	612.1	33,306.6
Yukon/N.W.T./Nvt. ⁽¹⁾ Yukon/T.N.-O./Nt ⁽¹⁾	2005	1.4	0.0	0.7	1,687.9	4.9	0.3	1.1	1.8	1,698.1
	2006	2.3	0.1	0.7	1,444.3	6.7	0.6	1.0	1.6	1,457.4
Total	2005	28,868.2	86,517.5	37,354.9	77,366.7	73,124.9	83,916.4	13,341.9	7,930.1	408,420.6
Total	2006	30,003.1	85,250.0	33,861.9	87,523.3	73,340.4	78,236.2	14,052.3	8,317.3	410,584.5
Re-Exports Réexportations	2005	355.8	635.1	134.3	2,345.7	9,963.1	1,490.7	1,912.1	10,968.6	27,805.3
	2006	423.0	882.7	123.5	2,759.5	11,433.0	1,552.1	2,011.5	9,730.7	28,915.9
Total Exports Exportations tot.	2005	29,224.0	87,152.5	37,489.2	79,712.4	83,088.1	85,407.2	15,253.9	18,898.6	436,225.9
	2006	30,426.1	86,132.7	33,985.4	90,282.8	84,773.4	79,788.3	16,063.9	18,048.0	439,500.4

1. Data for the most current month do not include some exports of Chapter 71 "Natural/cultured pearls, prec stones & metals, coin etc" for reasons relating to timing.

Les données pour le mois courant n'incluent pas certaines exportations du chapitre 71 "Perles fines/de culture, pierres gemmes et métaux préc; monnaies etc." qui n'ont pu être traitées à temps.

Table 8 Imports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 8 Importations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Current Dollars / Dollars courants								
	Nov. 2006	Dec. 2006	Change/ Variation	Year to date/ Total cumulatif		YTD Change/ Variation sur l'année précédente	Dec.-Déc. 2006/2005		
	Nov. 2006	Déc. 2006		2005	2006				
	\$ millions	\$ millions	%	\$ millions	\$ millions	%	%		
Total	34,169	35,396	1,227	3.6	388,210	404,535	16,325	4.2	4.7
Agricultural and Fishing Products	1,993	2,051	58	2.9	22,054	23,447	1,393	6.3	7.7
Fruits and Vegetables	566	584	18	3.2	6,400	6,700	300	4.7	7.0
Fresh fruits and berries	197	204	7	3.6	2,208	2,317	109	4.9	6.3
Dried fruits, fruits and fruit prep.	98	117	19	19.4	1,138	1,236	98	8.6	19.4
Fresh vegetables	151	142	-9	-6.0	1,718	1,786	68	4.0	-1.4
Other vegetables and vegetable prep.	119	121	2	1.7	1,337	1,360	23	1.7	8.0
Other Agricultural and Fishing Products	1,428	1,466	38	2.7	15,654	16,748	1,094	7.0	7.8
Live animals	15	15	0	0.0	144	165	21	14.6	25.0
Meat and meat preparations	143	150	7	4.9	1,456	1,654	198	13.6	10.3
Fish and marine animals	142	152	10	7.0	1,822	1,815	-7	-0.4	-6.7
Cocoa, coffee, tea and other food prep.	348	345	-3	-0.9	3,696	3,920	224	6.1	8.5
Dairy produce, eggs and honey	43	39	-4	-9.3	617	540	-77	-12.5	-22.0
Corn (maize) shelled	29	38	9	31.0	342	323	-19	-5.6	22.6
Other cereals and cereal preparations	135	143	8	5.9	1,489	1,560	71	4.8	7.5
Sugar and sugar preparations	118	120	2	1.7	1,241	1,409	168	13.5	12.1
Fodder, feed, excluding unmilled cereal	85	90	5	5.9	892	983	91	10.2	18.4
Beverages	250	269	19	7.6	2,603	2,886	283	10.9	17.0
Tobacco	16	21	5	31.3	121	261	140	115.7	162.5
Crude vegetable products	101	82	-19	-18.8	1,151	1,175	24	2.1	-13.7
Cotton	3	3	0	0.0	79	57	-22	-27.8	50.0
Energy Products	2,731	2,947	216	7.9	33,659	34,834	1,175	3.5	-3.4
Crude Petroleum	1,788	1,937	149	8.3	21,582	22,768	1,186	5.5	12.9
Other Energy Products	943	1,010	67	7.1	12,077	12,065	-12	-0.1	-24.3
Coal and other related products	321	360	39	12.1	5,084	3,886	-1,198	-23.6	-32.2
Petroleum and coal products	622	650	28	4.5	6,993	8,179	1,186	17.0	-19.3
Forestry Products	260	270	10	3.8	3,138	3,081	-57	-1.8	6.3
Forestry Products	260	270	10	3.8	3,138	3,081	-57	-1.8	6.3
Crude wood products	46	48	2	4.3	610	561	-49	-8.0	6.7
Wood fabricated materials	214	222	8	3.7	2,529	2,520	-9	-0.4	6.7
Industrial Goods and Materials	7,026	7,138	112	1.6	78,556	83,979	5,423	6.9	0.9
Metals and Metal Ores	2,308	2,452	144	6.2	23,950	28,113	4,163	17.4	9.8
Metals in ores, concentrates and scrap	571	567	-4	-0.7	4,373	6,085	1,712	39.1	50.4
Steel bars, rods, plates, sheets	568	611	43	7.6	6,906	7,456	550	8.0	-1.9
Other iron and steel products	358	367	9	2.5	4,311	4,639	328	7.6	-1.6
Precious metals including alloys	281	378	97	34.5	3,041	3,727	686	22.6	42.1
Other non-ferrous metals and alloys	530	529	-1	-0.2	5,319	6,208	889	16.7	-11.2
Chemicals and Plastics	2,522	2,384	-138	-5.5	28,673	29,715	1,042	3.6	-7.7
Organic chemicals	692	575	-117	-16.9	7,408	7,866	458	6.2	-13.0
Plastic materials	876	898	22	2.5	10,715	10,834	119	1.1	-7.7
Other chemicals and related prod.	953	911	-42	-4.4	10,550	11,015	465	4.4	-4.0

Related CANSIM (tables 228-0001 to 228-0003, 228-0035 to 228-0046)

Table 8 Imports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 8 Importations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

Constant dollars - 1997 - Dollars constants									
Nov. 2006	Dec. 2006	Change/ Variation	Year to date/ Total cumulatif 2005	2006	YTD Change/ Variation sur l'année précédente		Dec.-Déc. 2006/2005		
\$ millions	\$ millions	%	\$ millions	\$ millions	%	%			
37,353	38,140	787 2.1	415,221	443,233	28,012 6.7	4.1	Total		
2,173	2,156	-17 -0.8	23,671	25,585	1,914 8.1	2.3	Produits de l'agriculture et de la pêche		
561	542	-19 -3.4	6,306	6,794	488 7.7	-1.6	Fruits et légumes		
203	184	-19 -9.4	2,279	2,464	185 8.1	-11.1	Fruits frais et baies		
103	121	18 17.5	1,220	1,403	183 15.0	11.0	Fruits séchés, fruits et prép. à base de fruits		
133	124	-9 -6.8	1,523	1,537	14 0.9	-4.6	Légumes frais		
122	113	-9 -7.4	1,284	1,390	106 8.3	6.6	Autres légumes et prép. à base de légumes		
1,612	1,614	2 0.1	17,365	18,790	1,425 8.2	3.7	Autres prod. de l'agriculture et de la pêche		
16	16	0 0.0	137	178	41 29.9	33.3	Animaux vivants		
154	151	-3 -1.9	1,430	1,703	273 19.1	5.6	Viandes et préparations de viandes		
214	217	3 1.4	2,242	2,524	282 12.6	1.9	Poisson et animaux marins		
400	383	-17 -4.3	4,316	4,497	181 4.2	0.0	Cacao, café, thé et autres matières alimentaire		
42	39	-3 -7.1	610	545	-65 -10.7	-25.0	Produits laitiers, oeufs et miel		
36	42	6 16.7	559	482	-77 -13.8	-17.6	Blé d'inde (maïs) égrené		
147	151	4 2.7	1,673	1,720	47 2.8	0.0	Autres céréales et préparations céréalier		
107	105	-2 -1.9	1,363	1,330	-33 -2.4	-4.5	Sucre et préparations à base de sucre		
115	128	13 11.3	921	1,242	321 34.9	60.0	Fourrages, provenances sauf céréales non moul.		
253	268	15 5.9	2,548	2,957	409 16.1	14.5	Boissons		
14	21	7 50.0	91	213	122 134.1	250.0	Tabac		
110	88	-22 -20.0	1,339	1,303	-36 -2.7	-24.8	Produits végétaux bruts		
5	4	-1 -20.0	135	95	-40 -29.6	0.0	Coton		
1,199	1,250	51 4.3	15,395	14,044	-1,351 -8.8	-10.4	Produits énergétiques		
686	717	31 4.5	8,575	7,908	-667 -7.8	8.0	Pétrole brut		
514	533	19 3.7	6,820	6,136	-684 -10.0	-27.1	Autres produits énergétiques		
194	196	2 1.0	3,085	2,251	-834 -27.0	-36.2	Houille et autres produits connexes		
319	337	18 5.6	3,735	3,885	150 4.0	-20.5	Dérivés du pétrole et du charbon		
288	290	2 0.7	3,751	3,474	-277 -7.4	5.1	Produits forestiers		
288	290	2 0.7	3,751	3,474	-277 -7.4	5.1	Produits forestiers		
47	47	0 0.0	619	587	-32 -5.2	-2.1	Matières en bois brutes		
241	243	2 0.8	3,132	2,887	-245 -7.8	6.6	Demi-produits en bois		
6,139	6,245	106 1.7	73,810	75,981	2,171 2.9	-5.6	Biens industriels		
1,731	1,810	79 4.6	20,280	22,208	1,928 9.5	-5.9	Métaux et minéraux métalliques		
389	378	-11 -2.8	3,738	4,498	760 20.3	21.9	Minéraux, concentrés et déchets métallifères		
482	527	45 9.3	5,826	6,532	706 12.1	-5.4	Barres, tiges, tôles et feuilles d'acier		
244	252	8 3.3	2,891	3,327	436 15.1	-6.3	Autres produits de fer et d'acier		
189	237	48 25.4	2,712	2,680	-32 -1.2	-4.0	Métaux précieux, y compris alliages		
427	417	-10 -2.3	5,112	5,171	59 1.2	-22.8	Autres métaux non ferreux et alliages		
2,204	2,133	-71 -3.2	26,443	26,712	269 1.0	-8.6	Produits chimiques et plastiques		
506	425	-81 -16.0	5,976	5,979	3 0.1	-19.2	Produits chimiques organiques		
827	847	20 2.4	10,078	10,290	212 2.1	-4.6	Matières plastiques		
870	861	-9 -1.0	10,389	10,443	54 0.5	-6.3	Autres produits chimiques et prod. connexes		

Connexes CANSIM (tableaux 228-0001 à 228-0003, 228-0035 à 228-0046)

Table 8 **Imports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted**Tableau 8 **Importations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières**

	Current Dollars / Dollars courants								
	Nov. Nov. 2006	Dec. Déc. 2006	Change/ Variation	Year to date/ Total cumulatif		YTD Change/ Variation sur l'année précédente		Dec.-Déc. 2006/2005	
	\$ millions	%		2005	2006	%			
Other Industrial Goods and Materials	2,196	2,301	105	4.8	25,933	26,151	218	0.8	1.9
Crude animal products	16	30	14	87.5	257	266	9	3.5	42.9
Wool and man-made fibres	23	23	0	0.0	326	289	-37	-11.3	-4.2
Crude non-metallic minerals	89	88	-1	-1.1	957	946	-11	-1.1	10.0
Textile fabricated materials	246	248	2	0.8	3,337	3,020	-317	-9.5	-11.1
Metal fabricated basic products	830	905	75	9.0	9,674	10,147	473	4.9	5.8
Rubber fabricated materials	99	103	4	4.0	1,152	1,136	-16	-1.4	3.0
Oils, fats, animal and vegetable	75	75	0	0.0	878	890	12	1.4	-1.3
Non-metallic minerals	283	282	-1	-0.4	3,105	3,287	182	5.9	5.2
Other fabricated materials	535	548	13	2.4	6,246	6,170	-76	-1.2	-1.3
Machinery and Equipment	9,896	10,073	177	1.8	110,885	114,695	3,810	3.4	4.5
Industrial and Agricultural Machinery	2,747	2,636	-111	-4.0	29,654	31,712	2,058	6.9	0.5
Engines, turbines and elec. motors	363	276	-87	-24.0	3,225	3,627	402	12.5	3.8
Drilling mining machinery	164	192	28	17.1	1,395	1,827	432	31.0	50.0
Excavating machinery	277	249	-28	-10.1	2,679	3,097	418	15.6	-10.4
Metal working machinery	189	186	-3	-1.6	2,503	2,611	108	4.3	-10.6
Other industrial machinery	1,444	1,447	3	0.2	16,385	17,011	626	3.8	0.6
Agricultural machinery incl. tractors	310	286	-24	-7.7	3,467	3,539	72	2.1	-6.2
Aircraft and Other Transportation Equip.	1,349	1,288	-61	-4.5	14,940	14,845	-95	-0.6	-4.9
Aircraft, engines, parts	891	753	-138	-15.5	9,388	8,953	-435	-4.6	3.2
Other transportation equipment & parts	458	534	76	16.6	5,553	5,892	339	6.1	-14.6
Office Machines and Equipment	1,360	1,411	51	3.8	15,969	16,030	61	0.4	8.9
Other Machinery and Equipment	4,440	4,739	299	6.7	50,322	52,109	1,787	3.6	8.7
Other commun. and related equipment	1,522	1,550	28	1.8	17,304	17,694	390	2.3	6.2
Other equipment and tools	2,917	3,189	272	9.3	33,018	34,415	1,397	4.2	9.9
Automotive Products	6,689	7,126	437	6.5	78,363	79,786	1,423	1.8	7.8
Passenger Autos and Chassis	2,044	2,149	105	5.1	23,477	25,098	1,621	6.9	13.2
Trucks and Other Motor Vehicles	1,367	1,535	168	12.3	15,284	16,747	1,463	9.6	18.1
Motor Vehicle Parts	3,278	3,442	164	5.0	39,602	37,941	-1,661	-4.2	1.0
Other Consumer Goods	4,464	4,617	153	3.4	49,460	52,019	2,559	5.2	9.4
Apparel and Footwear	872	920	48	5.5	9,432	10,048	616	6.5	11.1
Apparel and apparel accessories	724	765	41	5.7	7,827	8,336	509	6.5	11.8
Footwear	147	155	8	5.4	1,605	1,712	107	6.7	7.6
Miscellaneous Consumer Goods	3,593	3,697	104	2.9	40,027	41,970	1,943	4.9	8.9
Television, radios, phonographs	168	163	-5	-3.0	2,048	1,822	-226	-11.0	-1.2
Printed matter	313	321	8	2.6	3,574	3,660	86	2.4	7.7
Watches, sporting goods and toys	472	480	8	1.7	4,878	5,218	340	7.0	13.2
House furnishings	671	702	31	4.6	7,398	7,861	463	6.3	9.7
Photographic goods	198	202	4	2.0	2,771	2,429	-342	-12.3	-3.3
Miscellaneous end products	1,771	1,829	58	3.3	19,358	20,981	1,623	8.4	10.2
Special Transactions Trade	431	463	32	7.4	4,558	4,631	73	1.6	14.6
Unallocated BOP adjustments	678	711	33	4.9	7,537	8,062	525	7.0	7.9

Table 8 Imports by Commodity Groupings, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 8 Importations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

Constant dollars - 1997 - Dollars constants								
Nov. Nov. 2006	Dec. Déc. 2006	Change/ Variation	Year to date/ Total cumulatif 2005	2006	YTD Change/ Variation sur l'année précédente	Dec.-Déc. 2006/2005		
\$ millions	\$ millions	%	\$ millions	\$ millions	%	%		
2,205	2,302	97 4.4	27,087	27,061	-26 -0.1	-2.5	Autres produits industriels	
17	31	14 82.4	261	288	27 10.3	40.9	Produits bruts d'origine animale	
37	36	-1 -2.7	433	394	-39 -9.0	16.1	Laine et fibres artificielles	
94	108	14 14.9	978	962	-16 -1.6	16.1	Minéraux non métalliques bruts	
303	303	0 0.0	4,078	3,777	-301 -7.4	-10.6	Demi-produits en matières textiles	
770	827	57 7.4	9,425	9,715	290 3.1	-2.9	Demi-produits de base en métal	
107	110	3 2.8	1,226	1,239	13 1.1	0.9	Demi-produits en caoutchouc	
74	73	-1 -1.4	904	926	22 2.4	-8.8	Huiles et mat. grasses d'origine anim. et vég.	
283	279	-4 -1.4	3,152	3,369	217 6.9	1.5	Minéraux non métalliques	
519	535	16 3.1	6,631	6,391	-240 -3.6	-4.3	Autres matières travaillées non comest.	
14,292	14,398	106 0.7	151,207	167,052	15,845 10.5	7.2	Machines et équipement	
2,750	2,594	-156 -5.7	29,136	32,064	2,928 10.0	-1.7	Machines industrielles et agricoles	
381	280	-101 -26.5	3,327	3,823	496 14.9	-1.1	Moteurs, turbines, génératrices et mot. élect.	
152	174	22 14.5	1,289	1,723	434 33.7	42.6	Machines de forage et pour mines	
268	236	-32 -11.9	2,544	3,016	472 18.6	-12.9	Machines à creuser	
198	192	-6 -3.0	2,525	2,723	198 7.8	-10.7	Machines pour le travail des métaux	
1,445	1,432	-13 -0.9	16,084	17,229	1,145 7.1	-0.9	Autres machineries industrielles	
307	280	-27 -8.8	3,367	3,550	183 5.4	-7.9	Machines agricoles y compris les tracteurs	
1,314	1,266	-48 -3.7	14,554	14,934	380 2.6	-7.0	Aéronefs et autres équipements de transport	
849	736	-113 -13.3	8,969	8,869	-100 -1.1	2.6	Avions, moteurs d'avions et leurs pièces	
466	530	64 13.7	5,584	6,065	481 8.6	-17.7	Autre matériel de transport de pièces	
4,873	4,920	47 1.0	48,791	56,874	8,083 16.6	16.2	Machines et matériel de bureau	
5,355	5,617	262 4.9	58,726	63,180	4,454 7.6	8.1	Autres machines et équipements	
2,181	2,194	13 0.6	23,701	25,428	1,727 7.3	7.5	Autre équipement et matériel de télécom.	
3,174	3,423	249 7.8	35,025	37,752	2,727 7.8	8.4	Autre équipement et outils	
7,347	7,733	386 5.3	83,813	88,182	4,369 5.2	6.7	Produits de l'automobile	
2,287	2,385	98 4.3	25,324	28,059	2,735 10.8	14.3	Voitures particulières et chassis	
1,389	1,538	149 10.7	14,881	17,102	2,221 14.9	19.0	Camions et autres véhicules moteurs	
3,671	3,810	139 3.8	43,608	43,021	-587 -1.3	-1.5	Pièces de véhicules automobiles	
4,833	4,930	97 2.0	51,962	56,554	4,592 8.8	8.7	Autres biens de consommation	
1,006	1,049	43 4.3	10,463	11,651	1,188 11.4	11.1	Vêtements et chaussures	
834	871	37 4.4	8,687	9,640	953 11.0	12.0	Vêtements et accessoires vestimentaires	
172	178	6 3.5	1,776	2,011	235 13.2	7.2	Chaussures	
3,827	3,881	54 1.4	41,498	44,903	3,405 8.2	8.0	Biens de consommation divers	
245	231	-14 -5.7	2,633	2,626	-7 -0.3	6.0	Téléviseurs, radios et phonographes	
318	323	5 1.6	3,498	3,753	255 7.3	7.7	Imprimés	
578	572	-6 -1.0	5,701	6,459	758 13.3	11.9	Montres, articles pour sports et jeux	
705	731	26 3.7	7,586	8,271	685 9.0	10.1	Fournitures de maison	
274	276	2 0.7	3,559	3,360	-199 -5.6	-2.1	Articles photographiques	
1,708	1,748	40 2.3	18,520	20,434	1,914 10.3	8.1	Divers produits finis, non comestibles	
478	513	35 7.3	4,897	5,100	203 4.1	15.0	Transactions spéciales commerciales	
604	624	20 3.3	6,714	7,261	547 8.1	5.6	Ajustements de la B.de P.non distrib.	

Table 9 **Imports from Selected Countries, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted**Tableau 9 **Importations en provenance des pays sélectionnés, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières**

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total	
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équi- pement	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total	
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>											
December - décembre											
United States États-Unis	2005	1,015.7	810.9	160.0	3,934.1	4,459.0	4,349.0	1,702.3	476.3	16,907.2	
	2006	1,075.7	733.5	157.8	3,766.8	4,509.9	4,860.1	1,735.2	520.0	17,359.0	
Mexico Mexique	2005	64.7	91.4	0.6	80.6	492.7	458.0	84.2	3.7	1,275.9	
	2006	78.0	100.5	0.6	89.8	545.9	426.8	79.4	2.3	1,323.1	
Japan Japon	2005	6.6	1.3	0.1	116.8	510.3	432.1	89.2	0.3	1,156.6	
	2006	4.6	7.7	0.1	105.3	435.8	487.1	99.1	0.3	1,140.0	
EU / UE											
Germany Allemagne	2005	13.4	17.0	1.4	201.6	355.1	136.7	92.8	1.2	819.2	
	2006	13.7	0.8	4.8	151.6	330.7	208.5	125.9	1.1	836.9	
France France	2005	47.2	4.7	0.3	78.2	129.9	6.2	78.6	0.9	346.0	
	2006	57.8	0.5	0.8	70.5	152.1	5.2	94.3	2.4	383.6	
United Kingdom Royaume-Uni	2005	31.1	186.2	0.8	100.0	247.0	33.6	99.8	2.7	701.2	
	2006	29.9	253.6	0.1	95.9	249.7	53.9	132.2	14.1	829.5	
Italy Italie	2005	36.7	22.2	1.8	90.1	120.2	12.1	68.6	0.2	351.8	
	2006	40.4	0.0	1.9	84.4	131.7	15.0	77.0	0.5	350.8	
Other EU Autres UE	2005	87.9	291.3	4.0	277.3	380.9	69.4	240.4	2.9	1,354.0	
	2006	88.2	105.0	4.5	250.8	472.0	78.6	204.9	1.5	1,205.6	
Total	2005	216.4	521.3	8.3	747.3	1,233.0	258.0	580.3	7.9	3,572.5	
	2006	230.2	359.9	12.1	653.2	1,336.2	361.2	634.3	19.6	3,606.7	
NIC / PNI											
Korea, South Corée du Sud	2005	6.0	2.6	0.0	92.2	230.2	135.5	22.4	0.1	489.0	
	2006	4.4	0.8	0.0	106.3	198.9	137.6	20.4	35.9	504.3	
Hong Kong Hong-Kong	2005	3.3	0.0	0.1	3.9	17.7	0.1	17.9	0.0	43.0	
	2006	2.3	0.0	0.0	2.5	18.6	0.1	13.8	0.0	37.4	
Taiwan Taïwan	2005	3.8	0.0	0.8	57.6	201.9	15.1	34.8	0.1	314.1	
	2006	4.8	0.0	0.4	58.5	199.7	10.2	37.3	0.1	310.9	
Singapore Singapour	2005	1.2	0.0	0.0	6.4	69.1	0.4	6.6	0.1	83.6	
	2006	1.9	0.0	0.1	8.4	69.8	0.4	5.5	0.1	86.1	
Total	2005	14.3	2.6	0.9	160.1	518.8	151.1	81.7	0.3	930.0	
	2006	13.5	0.9	0.5	175.7	486.9	148.3	77.1	36.1	938.9	
Other countries Autres pays	2005	495.6	1,616.3	44.5	1,273.9	2,073.1	151.5	1,130.7	18.8	6,804.3	
	2006	535.8	1,453.2	51.6	1,276.4	2,160.6	156.2	1,288.7	29.7	6,952.2	
Total	2005	1,813.3	3,043.8	214.4	6,312.8	9,286.9	5,799.7	3,668.3	507.4	30,646.6	
	2006	1,937.8	2,655.7	222.6	6,067.2	9,475.3	6,439.7	3,913.7	608.1	31,320.1	

Note:**EU European Union****UE Union européenne****NIC Newly Industrialized Countries****PNI Pays nouvellement industrialisé**

Table 10 Imports from Selected Countries, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 10 Importations en provenance des pays sélectionnés base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equipment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Transactions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergétiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipement	Produits de l'automobile	Biens de consommation	Transactions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
January to December - Janvier à décembre										
United States États-Unis	2005	12,616.7	8,909.9	2,371.3	50,294.4	56,468.8	59,143.0	21,511.9	3,853.1	215,169.0
	2006	13,190.7	8,475.8	2,265.6	52,719.4	55,836.4	58,908.5	22,052.2	4,148.7	217,597.3
Mexico Mexique	2005	660.6	797.2	10.3	1,125.8	5,549.1	5,331.6	1,091.4	28.0	14,593.8
	2006	881.6	1,001.6	9.4	1,208.0	6,252.8	5,557.5	1,041.1	30.1	15,982.1
Japan Japon	2005	58.1	27.7	2.0	1,188.3	6,257.8	5,907.2	1,356.9	4.8	14,802.7
	2006	61.3	85.0	1.6	1,199.4	6,091.7	6,735.8	1,154.4	4.3	15,333.5
EU / UE										
Germany Allemagne	2005	202.4	54.2	18.5	2,461.4	3,955.0	2,244.8	1,302.8	24.3	10,263.4
	2006	207.1	32.8	41.5	2,438.9	4,340.3	2,509.1	1,533.9	11.5	11,114.9
France France	2005	629.7	65.3	5.0	1,062.7	1,737.0	84.3	1,254.5	156.0	4,994.4
	2006	678.2	175.6	6.1	987.2	1,871.8	85.5	1,353.7	16.8	5,174.8
United Kingdom Royaume-Uni	2005	362.1	3,878.0	4.0	1,198.5	3,137.3	436.0	1,346.1	68.3	10,430.3
	2006	361.7	4,062.4	2.8	1,181.1	3,004.8	529.1	1,620.8	80.4	10,843.2
Italy Italie	2005	464.2	199.1	23.0	1,164.2	1,544.1	187.5	982.9	19.9	4,584.7
	2006	538.9	283.7	20.4	1,163.8	1,621.9	201.2	1,081.5	4.1	4,915.5
Other EU Autres UE	2005	1,086.7	2,232.7	64.7	3,050.6	4,395.3	1,186.6	3,254.4	84.0	15,354.9
	2006	1,109.6	2,998.6	66.0	3,541.3	4,433.8	1,313.4	3,368.7	28.6	16,860.1
Total	2005	2,745.0	6,429.5	115.1	8,937.4	14,768.6	4,139.3	8,140.6	352.6	45,628.0
	2006	2,895.6	7,553.0	136.8	9,312.3	15,272.7	4,638.3	8,958.5	141.5	48,908.7
NIC / PNI										
Korea, South Corée du Sud	2005	44.6	25.7	0.3	951.4	2,340.6	1,720.5	287.9	3.7	5,374.6
	2006	42.9	20.9	0.4	1,090.2	2,631.5	1,666.4	272.9	37.5	5,762.8
Hong Kong Hong-Kong	2005	35.1	0.1	1.0	44.9	214.3	1.5	262.1	0.7	559.5
	2006	32.8	0.2	1.2	40.9	219.5	1.8	216.4	0.4	513.2
Taiwan Taïwan	2005	54.3	0.2	10.8	843.2	2,342.1	181.3	457.0	1.8	3,890.6
	2006	52.5	14.3	9.8	865.1	2,333.4	162.2	437.6	2.3	3,877.2
Singapore Singapour	2005	19.4	0.0	2.4	65.0	789.2	5.1	89.8	1.4	972.3
	2006	16.4	28.5	0.7	113.7	727.8	8.8	82.2	1.9	979.9
Total	2005	153.4	26.0	14.4	1,904.5	5,686.2	1,908.5	1,096.7	7.6	10,797.3
	2006	144.6	63.9	12.0	2,110.0	5,912.3	1,839.3	1,009.1	42.1	11,133.3
Other countries Autres pays	2005	5,804.9	17,810.5	621.9	14,553.3	22,457.5	1,946.8	16,288.1	335.7	79,818.6
	2006	6,273.4	18,209.9	655.7	16,738.4	25,435.8	2,106.8	17,803.2	264.7	87,487.9
Total	2005	22,038.8	34,000.8	3,135.0	78,003.5	111,188.0	78,376.2	49,485.6	4,581.8	380,809.7
	2006	23,447.2	35,389.2	3,081.2	83,287.5	114,801.7	79,786.3	52,018.5	4,631.3	396,443.0

Note:EU European Union
UE Union européenneNIC Newly Industrialized Countries
PNI Pays nouvellement industrialisé

Table 11 Imports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 11 Importations par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	December/Décembre		January to December Janvier à décembre		Variation Jan. to Dec. Janv. à déc.	Pays
	2005	2006	2005	2006		
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>						
North America						Amerique du Nord
Canada	308.5	273.7	3,543.2	3,368.8	-4.9	Canada
Greenland	0.0	0.0	0.5	0.5	0.0	Groenland
Mexico	0.0	1,323.1	0.0	15,982.1	...	Mexique
Saint Pierre and Miquelon	0.0	0.0	0.0	0.1	0.0	Saint-Pierre-et-Miquelon
United States	16,907.2	17,359.0	215,169.1	217,597.3	1.1	États-Unis
Total	17,215.8	18,955.8	218,712.9	236,948.9	8.3	Total
Western Europe						Europe occidentale
Andorra	0.0	0.0	0.1	0.2	100.0	Andorre
Austria	92.1	95.4	1,291.1	1,405.6	8.9	Autriche
Belgium	97.7	122.5	1,793.0	1,960.2	9.3	Belgique
Denmark	188.4	124.0	1,565.0	1,421.8	-9.2	Danemark
Faeroe Islands	0.9	0.0	8.2	8.6	4.9	Féroé, îles
Finland	91.0	63.6	1,218.7	1,117.2	-8.3	Finlande
France	346.0	383.7	4,994.5	5,174.9	3.6	France
Germany	819.3	837.0	10,263.5	11,115.0	8.3	Allemagne
Gibraltar	0.1	0.0	0.2	0.2	0.0	Gibraltar
Greece	9.0	61.9	145.4	205.4	41.3	Grèce
Iceland	2.7	2.4	55.6	31.0	-44.2	Islande
Ireland, Republic of (EIRE)	185.9	176.1	2,054.0	2,549.9	24.1	Irlande, République d' (EIRE)
Italy	351.9	350.9	4,584.8	4,915.6	7.2	Italie
Luxembourg	9.1	5.0	88.7	95.5	7.7	Luxembourg
Malta	1.6	2.2	27.6	23.5	-14.9	Malte
Netherlands	109.4	115.8	1,528.8	1,596.4	4.4	Pays-Bas
Norway	443.1	358.9	6,060.7	5,444.5	-10.2	Norvège
Portugal	40.1	26.1	315.7	358.6	13.6	Portugal
Spain	116.9	131.3	1,200.4	1,400.1	16.6	Espagne
Sweden	187.1	146.8	2,295.2	2,355.8	2.6	Suède
Switzerland	123.7	156.0	2,126.3	2,109.7	-0.8	Suisse
United Kingdom	701.2	829.5	10,430.3	10,843.2	4.0	Royaume-Uni
Total	3,917.1	3,989.1	52,047.9	54,133.1	4.0	Total
Other Europe						Autre pays d'Europe
Albania	0.4	0.1	1.3	1.6	23.1	Albanie
Armenia	0.1	0.1	1.8	2.1	16.7	Arménie
Azerbaijan	0.0	0.0	0.5	1.7	240.0	Azerbaïdjan
Belarus	1.0	1.4	20.0	28.7	43.5	Bélarus
Bosnia and Herzegovina	0.3	0.1	2.7	3.7	37.0	Bosnie-Herzégovine
Bulgaria	5.4	5.5	89.3	115.7	29.6	Bulgarie
Croatia	2.0	1.9	25.4	26.5	4.3	Croatie
Czech Republic	29.0	19.5	303.8	342.1	12.6	Tchèque, République
Estonia	14.6	2.3	51.1	51.0	-0.2	Estonie
Georgia	5.3	6.0	47.6	55.7	17.0	Géorgie
Hungary	21.4	34.5	220.0	271.2	23.3	Hongrie
Kazakhstan	0.4	1.8	36.8	37.1	0.8	Kazakhstan
Kyrgyzstan	0.0	0.0	21.5	0.9	-95.8	Kirghizistan
Latvia	1.3	1.0	14.1	15.1	7.1	Lettonie
Lithuania	94.3	2.0	508.5	464.5	-8.7	Lituanie
Macedonia (FYROM)	0.6	0.5	4.1	4.2	2.4	Macédoine (ERYDM)
Moldova, Republic of	0.2	0.2	20.0	23.9	19.5	Moldavie, République de
Montenegro	0.0	0.0	0.0	0.4	...	Monténégro
Poland	52.5	50.1	532.6	976.7	83.4	Pologne
Romania	12.6	10.9	209.3	207.1	-1.1	Roumanie
Russian Federation	198.3	108.0	1,728.0	1,382.5	-20.0	Russie, Fédération de
Serbia	0.0	0.7	0.0	2.7	...	Serbie
Serbia and Montenegro	1.0	0.0	13.3	10.0	-24.8	Serbie-et-Monténégro
Slovakia	7.8	16.5	122.0	176.4	44.6	Slovaquie
Slovenia	4.9	8.7	61.5	68.9	12.0	Slovénie
Tajikistan	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	Tadjikistan
Turkmenistan	0.4	0.1	3.9	5.9	51.3	Turkménistan
Ukraine	13.4	9.3	296.2	194.6	-34.3	Ukraine
Uzbekistan	0.0	0.0	56.6	0.4	-99.3	Ouzbékistan
Total	467.2	281.4	4,392.0	4,471.5	1.8	Total

Table 11 Imports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 11 Importations par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	December/Décembre		January to December Janvier à décembre		Variation Jan. to Dec. Janv. à déc.	Pays
	2005	2006	2005	2006		
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>						
Middle East						Moyen-Orient
Bahrain	0.2	1.6	7.6	101.9	...	Bahreïn
Cyprus	0.1	0.3	17.6	3.9	-77.8	Chypre
Egypt	14.8	8.9	142.0	140.2	-1.3	Égypte
Eritrea	0.0	0.0	0.0	0.1	0.0	Érythrée
Ethiopia	0.4	0.5	8.6	7.0	-18.6	Éthiopie
Iran	4.6	3.5	44.5	44.5	0.0	Iran
Iraq	0.0	108.1	1,206.4	1,667.9	38.3	Iraq
Israel	72.5	68.1	811.3	872.3	7.5	Israël
Jordan	0.8	1.3	8.7	14.6	67.8	Jordanie
Kuwait	0.0	0.0	60.4	63.8	5.6	Koweït
Lebanon	0.8	0.8	10.9	11.7	7.3	Liban
Libya	16.4	67.2	92.3	67.2	-27.2	Libye
Oman	0.5	0.2	4.7	6.1	29.8	Oman
Qatar	0.0	19.3	46.1	52.2	13.2	Qatar
Saudi Arabia	229.6	113.6	1,701.3	1,713.3	0.7	Arabie saoudite
Somalia	0.0	0.0	0.1	0.0	0.0	Somalie
Sudan	5.6	5.6	80.4	71.6	-10.9	Soudan
Syria	0.3	19.7	21.8	25.3	16.1	Syrie
Turkey	41.7	34.2	637.3	666.5	4.6	Turquie
United Arab Emirates	1.3	1.7	66.3	93.9	41.6	Émirats arabes unis
Yemen	0.0	0.0	0.2	0.2	0.0	Yémen
Total	389.6	454.5	4,968.6	5,624.1	13.2	Total
Other Africa						Autres pays d'Afr
Algeria	500.7	379.6	4,170.7	4,953.6	18.8	Algérie
Angola	63.7	64.7	332.7	605.8	82.1	Angola
Antarctica	0.0	0.0	0.6	0.0	0.0	Antarctique
Benin	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Bénin
Botswana	0.0	0.0	1.0	0.5	-50.0	Botswana
Bouvet Island	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Bouvet, île
British Indian Ocean Territory	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Océan Indien, Terr. britann.
Burkina Faso	0.0	0.0	0.2	0.1	-50.0	Burkina Faso
Burundi	0.1	0.1	0.4	0.2	-50.0	Burundi
Cameroon	0.4	0.9	10.0	6.1	-39.0	Cameroon
Cape Verde	0.0	0.0	0.0	0.2	0.0	Cap-Vert
Central African Republic	0.0	0.0	0.2	0.1	-50.0	Centrafricaine, République
Chad	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Tchad
Comoros	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	Comores
Congo	0.2	0.2	1.3	2.1	61.5	Congo
Congo, Democratic Republic	0.1	0.0	0.3	0.5	66.7	Congo, République démocratique
Djibouti	0.0	0.0	0.0	0.1	0.0	Djibouti
Equatorial Guinea	33.0	64.0	547.3	235.0	-57.1	Guinée équatoriale
French Southern Territories	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Terres australes françaises
Gabon	0.0	0.0	1.4	1.2	-14.3	Gabon
Gambia	0.0	0.0	0.0	0.1	0.0	Gambie
Ghana	2.2	2.3	29.1	53.5	83.8	Ghana
Guinea	5.6	1.9	29.1	33.8	16.2	Guinée
Guinea-Bissau	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Guinée-Bissau
Ivory Coast	37.2	20.2	134.2	193.1	43.9	Côte d'Ivoire
Kenya	1.4	1.0	16.0	14.6	-8.8	Kenya
Lesotho	0.8	0.9	14.5	10.6	-26.9	Lesotho
Liberia	1.1	1.6	13.4	19.6	46.3	Libéria
Madagascar	0.5	0.8	14.3	16.2	13.3	Madagascar
Malawi	0.1	0.1	1.4	1.5	7.1	Malawi
Mali	0.0	0.0	0.2	0.4	100.0	Mali
Mauritania	0.0	0.0	0.6	0.3	-50.0	Mauritanie
Mauritius	0.5	0.7	5.8	6.3	8.6	Maurice
Morocco	36.4	19.1	150.8	170.0	12.7	Maroc
Mozambique	0.0	0.0	0.8	1.0	25.0	Mozambique
Namibia	10.6	13.6	56.3	127.9	127.2	Namibie
Niger	0.1	1.0	3.1	2.3	-25.8	Niger
Nigeria	0.1	136.1	176.7	735.2	316.1	Nigéria
Rwanda	0.0	0.0	0.4	0.2	-50.0	Rwanda

Table 11 Imports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 11 Importations par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	December/Décembre		January to December Janvier à décembre		Variation Jan. to Dec. Janv. à déc.	Pays
	2005	2006	2005	2006		
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>						
(Cont'd)						
Other Africa						
Saint Helena	0.0	0.0	0.1	0.0	0.0	Sainte-Hélène
Sao Tome and Principe	0.0	0.0	0.1	0.2	100.0	Sao Tomé-et-Principe
Senegal	0.0	0.5	0.6	1.2	100.0	Sénégal
Seychelles	0.3	0.5	3.1	4.0	29.0	Seychelles
Sierra Leone	0.1	0.1	2.4	1.9	-20.8	Sierra Leone
South Africa	37.3	108.4	697.9	815.3	16.8	Afrique du Sud
Swaziland	0.1	0.2	3.9	2.0	-48.7	Swaziland
Tanzania, United Republic of	18.4	0.1	159.2	43.4	-72.7	Tanzanie, République-Unie de
Togo	0.1	0.2	0.5	1.8	260.0	Togo
Tunisia	2.7	2.4	33.2	67.4	103.0	Tunisie
Uganda	0.2	0.1	3.1	3.1	0.0	Ouganda
Western Sahara	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Sahara occidentale
Zambia	0.0	0.0	0.4	0.2	-50.0	Zambie
Zimbabwe	0.1	0.1	2.2	5.5	150.0	Zimbabwe
Total	754.2	821.5	6,619.9	8,138.0	22.9	Total
Other Asia						Autre pays d'Asie
Afghanistan	0.0	0.1	0.5	0.8	60.0	Afghanistan
Bangladesh	24.6	29.3	490.1	543.1	10.8	Bangladesh
Bhutan	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Bhoutan
British Indian Ocean Territory	0.0	0.0	0.0	0.0	...	Océan Indien, Terr. britann.
Brunei Darussalam	0.0	0.2	3.4	1.9	-44.1	Brunei Darussalam
Cambodia	7.8	11.2	131.5	148.2	12.7	Cambodge
China	2,362.1	2,761.8	29,515.3	34,473.1	16.8	Chine
Hong Kong	43.0	37.4	559.6	513.2	-8.3	Hong-Kong
India	135.9	123.1	1,785.9	1,918.0	7.4	Inde
Indonesia	55.9	58.9	955.9	946.3	-1.0	Indonésie
Japan	1,156.6	1,140.1	14,802.8	15,333.5	3.6	Japon
Korea, North	0.0	0.0	0.0	0.1	0.0	Corée du Nord
Korea, South	489.0	504.4	5,374.7	5,762.9	7.2	Corée du Sud
Laos	0.2	0.0	7.0	5.5	-21.4	Laos
Macao	2.6	2.3	42.0	37.2	-11.4	Macao
Malaysia	248.1	234.3	2,610.8	2,937.7	12.5	Malaisie
Maldives	0.0	0.1	0.4	0.4	0.0	Maldives
Mongolia	17.5	24.5	157.9	194.5	23.2	Mongolie
Myanmar	0.4	1.2	11.1	8.4	-24.3	Myanmar
Nepal	1.3	1.0	12.6	13.1	4.0	Népal
Pakistan	18.7	15.7	247.7	276.9	11.8	Pakistan
Philippines	76.6	74.5	921.3	990.0	7.5	Philippines
Singapore	83.7	86.1	972.4	980.0	0.8	Singapour
Sri Lanka	8.1	7.7	109.1	113.3	3.8	Sri Lanka
Taiwan	314.2	311.0	3,890.7	3,877.2	-0.3	Taiwan
Thailand	162.5	170.2	1,981.1	2,250.5	13.6	Thaïlande
Timor-Leste	0.1	0.1	0.8	1.1	37.5	Timor-Leste
Viet Nam	39.2	48.7	559.0	652.8	16.8	Viet Nam
Total	5,248.1	5,643.8	65,143.4	71,979.8	10.5	Total
Oceania						Océanie
American Samoa	0.0	0.0	0.7	0.6	-14.3	Samoa américaines
Australia	135.5	114.9	1,747.2	1,591.9	-8.9	Australie
Christmas Island	0.0	0.0	0.0	0.1	0.0	Christmas, île
Cocos (Keeling) Islands	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	Cocos (Keeling), îles des
Cook Islands	0.0	0.0	0.4	0.1	-75.0	Cook, îles
Fiji	0.1	0.3	7.2	8.6	19.4	Fidji
French Polynesia	0.0	0.4	1.8	2.6	44.4	Polynésie française
Guam	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	Guam
Heard Is. and McDonald Islands	0.0	0.0	0.0	0.1	0.0	Heard, île et McDonald, îles
Kiribati	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Kiribati
Nauru	0.0	0.0	1.1	0.0	0.0	Nauru
New Caledonia	0.0	0.0	0.8	0.5	-37.5	Nouvelle-Calédonie
New Zealand	41.9	33.3	561.1	492.7	-12.2	Nouvelle-Zélande
Niue	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	Niue

Table 11 Imports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 11 Importations par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	December/Décembre		January to December Janvier à décembre		Variation Jan. to Dec. Janv. à déc.	Pays
	2005	2006	2005	2006		
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>						
(Cont'd)					%	
Other Oceania						(Suite) Autre pays d'Océanie
Norfolk Island	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Norfolk, Île
Papua New Guinea	0.3	0.1	2.9	3.3	13.8	Papouasie-Nouvelle-Guinée
Pitcairn	0.0	0.1	0.0	0.1	0.0	Pitcairn
Samoa	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Samoa
Solomon Islands	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	Salomon, îles
Tonga	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	Tonga
U.S. Minor Outlying Islands	0.9	0.5	14.2	10.1	-28.9	îles mineures éloignées, É-U
Vanuatu	0.0	0.0	4.7	0.4	-91.5	Vanuatu
Wallis and Futuna	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Wallis et Futuna
Total	178.9	149.7	2,342.5	2,111.5	-9.9	Total
South America						Amérique du Sud
Argentina	31.9	41.6	452.5	569.0	25.7	Argentine
Bolivia	1.5	3.5	24.8	49.0	97.6	Bolivie
Brazil	339.5	241.1	3,142.7	3,406.9	8.4	Brésil
Chile	237.5	207.3	1,663.0	1,865.4	12.2	Chili
Colombia	47.2	54.1	582.6	633.6	8.8	Colombie
Ecuador	10.6	12.5	114.4	130.7	14.2	Équateur
Falkland Islands (Malvinas)	0.0	0.0	0.1	0.3	200.0	Falkland, îles (Malvinas)
Guyana	13.0	10.6	147.2	126.9	-13.8	Guyane
Paraguay	0.5	0.5	15.3	13.9	-9.2	Paraguay
Peru	168.7	188.3	1,357.9	2,085.6	53.6	Pérou
Suriname	13.8	14.1	184.4	216.2	17.2	Suriname
Uruguay	6.9	4.3	130.8	54.9	-58.0	Uruguay
Venezuela	130.4	22.4	1,829.4	1,205.6	-34.1	Venezuela
Total	1,001.4	800.5	9,645.1	10,358.0	7.4	Total
Cent. Amer. Antilles						Amér. cent. Antilles
Anguilla	0.0	0.0	0.1	0.2	100.0	Anguilla
Antigua and Barbuda	0.1	0.0	0.6	0.4	-33.3	Antigua-et-Barbuda
Aruba	22.0	22.2	55.9	146.1	161.4	Aruba
Bahamas	0.7	5.7	56.8	23.3	-59.0	Bahamas
Barbados	0.5	1.3	7.4	13.6	83.8	Barbade
Belize	0.5	0.5	9.7	9.6	-1.0	Belize
Bermuda	0.0	2.3	17.7	14.0	-20.9	Bermudes
Cayman Islands	0.0	0.0	0.4	0.3	-25.0	Caïmanes, îles
Costa Rica	34.0	28.3	353.2	385.9	9.3	Costa Rica
Cuba	34.4	74.4	552.9	629.2	13.8	Cuba
Dominica	0.3	0.0	0.8	0.3	-62.5	Dominique
Dominican Republic	8.8	9.1	120.0	114.1	-4.9	Dominicaine, République
El Salvador	2.3	3.3	56.1	67.5	20.3	El Salvador
Grenada	0.1	0.2	0.9	1.0	11.1	Grenade
Guatemala	18.3	15.0	206.5	231.9	12.3	Guatemala
Haiti	1.9	1.1	25.1	19.8	-21.1	Haïti
Honduras	6.4	8.4	129.9	118.6	-8.7	Honduras
Jamaica	31.4	21.5	393.0	405.3	3.1	Jamaïque
Mexico	1,275.9	0.0	14,593.9	0.0	-100.0	Mexique
Montserrat	0.0	0.0	0.1	0.5	400.0	Montserrat
Netherlands Antilles	0.0	0.0	1.5	64.2	...	Antilles néerlandaises
Nicaragua	3.5	6.4	54.4	69.2	27.2	Nicaragua
Panama	0.6	1.1	44.7	35.5	-20.6	Panama
Saint Kitts and Nevis	0.7	0.5	7.9	8.8	11.4	Saint-Kitts-et-Nevis
Saint Lucia	0.0	0.0	0.5	0.2	-60.0	Sainte-Lucie
Saint Vincent & the Grenadines	0.0	0.0	0.1	0.3	200.0	Saint-Vincent-et-Grenadines
Trinidad and Tobago	30.9	21.5	237.2	307.5	29.6	Trinité-et-Tobago
Turks and Caicos Islands	0.5	0.7	7.5	6.9	-8.0	Turks et Caïques, îles
Virgin Islands, British	0.3	0.2	2.7	4.1	51.9	Îles Vierges britanniques
Total	1,474.3	223.7	16,937.5	2,678.1	-84.2	Total
All Countries	30,646.6	31,320.1	380,809.7	396,443.0	4.1	Tous les pays

Table 12 Imports by Province of Clearance, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 12 Importations par province de dédouanement, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equipment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Transactions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergétiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipement	Produits de l'automobile	Biens de consommation	Transactions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
December - décembre										
Newfoundland Labrador	2005	2.5	83.0	0.0	2.8	7.9	0.2	1.1	2.3	99.8
Terre Neuve et le Labrador	2006	2.8	108.1	0.0	4.2	12.3	0.1	0.6	35.9	163.9
Prince Edward Is. Î. Prince-Édouard	2005	0.2	0.0	0.0	3.3	0.4	0.0	0.0	0.0	4.0
2006	0.3	0.0	0.0	0.0	2.5	0.6	0.0	0.0	0.0	3.4
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	2005	28.2	170.3	1.1	61.6	72.5	136.8	12.6	1.2	484.3
2006	19.4	34.4	1.4	102.1	63.1	226.8	9.8	1.2	458.3	
New Brunswick Nouveau-Brunswick	2005	27.1	489.3	12.0	77.1	80.1	12.8	10.9	2.3	711.6
2006	29.0	392.8	9.6	65.0	42.3	19.7	14.5	6.4	579.3	
Quebec Québec	2005	273.5	1,580.3	61.4	1,263.5	1,513.9	110.7	578.5	81.0	5,462.7
2006	313.9	1,449.5	63.5	1,116.6	1,365.0	144.4	688.9	55.4	5,197.3	
Ontario Ontario	2005	1,020.8	587.6	79.5	3,586.4	5,448.6	4,768.8	2,421.8	374.0	18,287.6
2006	1,079.1	369.9	83.0	3,402.9	5,612.3	5,305.1	2,525.8	474.7	18,852.9	
Manitoba Manitoba	2005	59.5	11.0	7.4	256.0	464.9	104.2	117.3	9.1	1,029.5
2006	60.5	13.4	5.3	248.0	449.7	155.5	110.5	6.2	1,049.0	
Saskatchewan Saskatchewan	2005	18.4	11.0	0.9	127.9	236.2	59.0	18.9	1.2	473.4
2006	17.5	26.1	1.0	129.5	249.0	84.3	20.7	1.2	529.4	
Alberta Alberta	2005	98.7	51.2	9.5	407.9	604.0	89.9	83.4	19.7	1,364.3
2006	114.9	107.2	8.9	398.6	752.7	98.5	95.2	14.8	1,590.8	
British Columbia Colombie britann.	2005	284.3	59.4	42.7	526.1	856.7	517.2	423.8	16.5	2,726.5
2006	300.3	153.0	49.9	597.8	927.6	405.3	447.7	12.2	2,893.7	
Yukon/N.W.T./Nvt. Yukon/T.N.-O./Nt	2005	0.0	0.8	0.0	0.1	1.7	0.0	0.0	0.1	2.8
2006	0.0	1.2	0.0	0.0	0.8	0.0	0.0	0.0	0.0	2.1
Total	2005	1,813.3	3,043.8	214.4	6,312.8	9,286.9	5,799.7	3,668.3	507.4	30,646.6
	2006	1,937.8	2,655.7	222.6	6,067.2	9,475.3	6,439.7	3,913.7	608.1	31,320.1

CANSIM (table / tableau 228-0033)

Table 13 Imports by Province of Clearance, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 13 Importations par province de dédouanement, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equipment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Transactions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergétiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipement	Produits de l'automobile	Biens de consommation	Transactions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
January to December - Janvier à décembre										
Newfoundland Labrador	2005	38.7	2,110.2	0.1	244.1	254.4	1.3	9.2	12.8	2,670.8
Terre Neuve et le Labrador	2006	26.7	2,511.3	0.2	96.4	212.6	0.8	8.2	39.4	2,895.6
Prince Edward Is.	2005	2.6	0.0	0.0	24.0	25.3	0.1	1.4	0.4	53.9
Î. Prince-Édouard	2006	3.6	0.0	0.0	15.5	25.7	0.2	4.2	0.3	49.4
Nova Scotia	2005	371.4	1,797.4	17.0	1,036.4	1,097.0	2,514.0	126.6	31.8	6,991.6
Nouvelle-Écosse	2006	376.0	1,725.7	13.9	1,045.0	1,308.7	2,823.3	177.0	16.9	7,486.6
New Brunswick	2005	496.9	5,135.2	170.1	1,042.3	713.6	278.4	146.6	19.4	8,002.5
Nouveau-Brunswick	2006	475.6	5,108.0	149.2	719.6	612.7	267.7	170.8	22.6	7,526.2
Quebec	2005	3,384.4	16,772.7	912.0	14,294.5	17,849.6	1,867.0	9,291.8	904.4	65,276.5
Québec	2006	3,657.6	18,249.7	889.2	15,605.6	17,456.1	2,077.0	10,096.2	670.9	68,702.3
Ontario	2005	12,033.0	5,438.2	1,196.7	46,142.0	65,393.0	63,864.2	31,394.0	3,133.9	228,594.9
Ontario	2006	12,867.6	4,538.2	1,137.9	48,151.1	66,627.4	64,167.0	32,492.7	3,443.7	233,425.6
Manitoba	2005	723.9	157.1	94.2	2,909.4	4,983.4	1,424.3	1,408.8	94.1	11,795.1
Manitoba	2006	718.6	118.6	88.4	3,034.8	5,291.2	1,588.6	1,485.2	94.8	12,420.3
Saskatchewan	2005	247.2	97.3	21.1	1,486.0	2,668.9	817.7	236.9	21.1	5,596.2
Saskatchewan	2006	244.3	222.9	18.7	1,722.8	3,048.7	977.7	246.3	16.6	6,498.0
Alberta	2005	1,219.8	1,126.4	124.5	4,319.7	7,301.0	1,183.6	985.0	191.8	16,451.7
Alberta	2006	1,364.9	1,063.5	144.2	5,020.8	8,289.4	1,403.7	1,034.3	155.3	18,476.1
British Columbia	2005	3,475.2	1,352.7	599.4	6,503.7	10,883.2	6,424.8	5,885.0	171.6	35,295.6
Colombie britann.	2006	3,673.8	1,834.9	639.4	7,874.7	11,885.8	6,478.1	6,303.4	169.9	38,860.0
Yukon/N.W.T./Nvt.	2005	45.8	13.7	0.0	1.4	18.7	0.9	0.2	0.4	80.9
Yukon/T.N.-O./Nt	2006	38.4	16.5	0.0	1.2	43.4	2.2	0.3	0.9	102.8
Total	2005	22,038.8	34,000.8	3,135.0	78,003.5	111,188.0	78,376.2	49,485.6	4,581.8	380,809.7
	2006	23,447.2	35,389.2	3,081.2	83,287.5	114,801.7	79,786.3	52,018.5	4,631.3	396,443.0

CANSIM (table / tableau 228-0033)

For further reading	Lectures suggérées
Selected publications from Statistics Canada	Choisies parmi les publications de Statistique Canada
Title	Titre
Exports by Country, <i>Quarterly, Bilingual</i>	Exportations par pays, <i>Trimestriel, Bilingue</i>
Exports by Commodity, <i>Monthly, Bilingual</i>	Exportations par marchandise, <i>Mensuel, Bilingue</i>
Imports by Country, <i>Quarterly, Bilingual</i>	Importations par pays, <i>Trimestriel, Bilingue</i>
Imports by Commodity, <i>Monthly, Bilingual</i>	Importations par marchandise, <i>Mensuel, Bilingue</i>

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

Technical Notes

The Canadian International Merchandise Trade Statistical Program

I Introduction

The objective of this text is to provide a general overview of the Canadian International Merchandise Trade Statistical Program with special reference to concepts and definitions. The text is intended for the general user and simplicity is emphasized. More technical details can be obtained from the International Trade Division upon request.

II Conceptual Framework

1. Objectives and Coverage: The primary objective of the Canadian International Merchandise Trade Statistical Program is to measure the change in the stock of material resources of the country resulting from the movement of merchandise into or out of Canada. Information on imports and exports are inputs into the System of National Accounts particularly in the Balance of Payments and Gross Domestic Product, and are used in the formulation of trade and budgetary policies. Governments, importers, exporters, manufacturers and shipping companies use trade statistics to:

- monitor import penetration and export performance;
- monitor commodity price and volume changes;
- examine transport implications.

2. Trade Statistics - Customs Basis/Balance of Payments Basis: Merchandise trade statistics are reported and presented on two different bases: Customs basis and Balance of Payment basis. (B.O.P.)

Notes Techniques

Le programme de statistiques sur le commerce international de marchandises du Canada

I Introduction

Le présent document contient un aperçu général du Programme de statistiques sur le commerce international de marchandises du Canada, notamment des concepts et des définitions. Il est destiné au grand public, aussi a-t-on essayé d'en faciliter la lecture. Pour plus de précisions techniques, s'adresser à la Division du commerce international.

II Cadre conceptuel

1. Objectifs et champ d'observation: Le but principal du Programme de statistiques sur le commerce international de marchandises du Canada est de mesurer les fluctuations du stock de ressources matérielles du pays qu'entraîne le mouvement des marchandises au Canada. Les renseignements sur les importations et les exportations sont introduits dans le Système de comptabilité nationale, notamment en ce qui concerne la balance des paiements et le produit intérieur brut, et servent à formuler les politiques commerciales et budgétaires. Les administrations publiques, les importateurs, les exportateurs, les fabricants et les expéditeurs utilisent les statistiques commerciales pour:

- vérifier la pénétration du marché par les importations et la performance des exportations;
- suivre les changements qui interviennent au niveau des prix et du volume des marchandises;
- examiner les répercussions en matière de transports.

2. Statistiques sur le commerce établies sur une base douanière et en fonction de la balance des paiements: Les statistiques sur le commerce des marchandises sont établies et présentées sur deux bases différentes: la base douanière et la base de la balance des paiements (B.D.P.).

When goods are imported into or exported from Canada, declarations must be filed with Customs giving such information as description and value of the goods, origin and port of clearance of commodities and the mode of transport. Most of this information is required for the purposes of Customs Administration. Statistics developed from administrative records of Customs are commonly referred to as Customs based trade statistics.

Customs based trade statistics are more accurate at measuring imports than they are at measuring exports. This is the case because Customs are typically more vigilant with respect to goods entering the country than they are with goods leaving the country.

Customs based export statistics may underestimate and/or incorrectly portray the destination of exports. Export statistics are understated when the proper documentation is not filed with Customs. Exports are incorrectly portrayed when the country of final destination is inaccurately reported on the customs documentation - this occurs most frequently when goods are routed through an intermediary country before continuing on to their final destination.

Statistics Canada does not have a measure of undercoverage but periodically conducts reconciliation exercises with its major trading partners, excluding the United States.

On January 1st, 1990, Canada entered into a Memorandum of Understanding (MOU) with the United States concerning the exchange of import data. As a consequence, each administration is using the other's import data to replace its own export data. Canada's international merchandise trade statistics are, therefore, no longer derived exclusively from the administrative records of Canada Border Services Agency, but from United States Customs records as well.

Lorsque des marchandises sont importées au Canada ou en sont exportées, elles doivent être déclarées aux douanes et l'importateur ou l'exportateur doit donner des renseignements sur la désignation et la valeur des marchandises, leur origine et le bureau de dédouanement ainsi que sur le mode de transport. La plupart de ces renseignements sont requis par l'administration des douanes. On appelle généralement "statistiques commerciales établies sur la base douanière" les statistiques commerciales élaborées à partir des dossiers administratifs des douanes.

Les statistiques sur le commerce établies sur la base douanière sont plus exactes pour mesurer les importations que les exportations. En effet, les Douanes sont habituellement plus vigilantes en ce qui concerne les marchandises qui entrent au pays que pour celles qui en sortent.

Les statistiques sur les exportations établies sur la base douanière peuvent sous-estimer ou représenter incorrectement la destination des exportations, ou l'un et l'autre. Dans le premier cas, les exportations sont sous-estimées lorsque les documents officiels ne sont pas présentés aux Douanes. Dans le deuxième cas, elles sont représentées incorrectement lorsque le pays de la destination finale déclaré sur les documents douaniers n'est pas le bon. Ceci se produit le plus souvent lorsque les marchandises passent par un pays intermédiaire avant de parvenir à leur destination finale.

Statistique Canada n'a pas de mesure du sous-dénombrement, mais effectue périodiquement des opérations de comparaisons avec ses principaux partenaires commerciaux, sauf les États-Unis.

Un protocole d'entente conclu entre le Canada et les États-Unis sur l'échange de données sur les importations est entré en vigueur le 1^{er} janvier 1990. Chaque administration va désormais utiliser les données sur les importations de l'autre partie à la place de ses propres données sur les exportations. La statistique du commerce international de marchandises du Canada ne sera donc plus établie uniquement à partir des dossiers administratifs d'Agence des services frontaliers du Canada, et utilisera également les dossiers des Douanes américaines.

Customs based information is adjusted to conform with the National Accounts concepts and definitions. The adjustments to derive Balance of Payments based trade data include trade definition, valuation and timing related adjustments. The principal difference between the two trade concepts is that Customs based merchandise trade statistics cover the physical movement of goods as they are reflected on customs documents, while Balance of Payments adjusted data are intended to cover all economic transactions between residents and non-residents which involve merchandise trade. This section describes the concepts and processes pertaining to the Customs based trade statistics only. (For further information on Balance of Payments adjusted data see the publication “*Canada’s Balance of International Payments*” Catalogue no. 67-001-XPB).

Les données établies sur la base douanière sont rectifiées pour qu’elles puissent concorder avec les concepts et les définitions de la comptabilité nationale. Les modifications apportées pour établir des données commerciales en fonction de la balance des paiements, portent sur la définition de commerce, l’évaluation et la période statistique. La différence principale entre ces deux concepts commerciaux est que les statistiques sur le commerce de marchandises établies sur une base douanière couvrent le mouvement des marchandises indiqué sur les documents douaniers, alors que les données établies en fonction de la balance des paiements portent sur toutes les transactions économiques effectuées entre résidents et non-résidents du Canada et concernant le commerce de marchandises. Le présent chapitre traite des concepts et des procédés relatifs aux statistiques établies sur la base douanière. (Pour plus amples renseignements concernant les données sur base de la balance des paiements voir la publication “*Balance des paiements international du Canada*” n° 67-001-XPB au catalogue).

3. System of Trade: Canadian trade statistics are compiled according to the “General” system of trade as defined by the United Nations Statistical Office. Under this system, imports include all goods which have crossed Canada’s territorial boundary, whether for immediate consumption in Canada or stored in bonded Customs warehouses. Domestic exports include goods grown, extracted or manufactured in Canada, including goods of foreign origin which have been materially transformed in Canada. Re-exports are exports of goods of foreign origin which have not been materially transformed in Canada, including foreign goods withdrawn for export from bonded customs warehouses. Total exports are the sum of Domestic exports and Re-exports. Thus the general trade system, in principle, presents all goods entering the country (imports) and all goods leaving the country (exports). It differs from the “Special” system of trade in the treatment of imported goods into Customs bonded warehouses. Under the “Special” system, these goods are counted only if and when they are withdrawn from Customs warehouses for home consumption. They are not counted in export statistics unless they have first cleared Customs.

3. Système commercial: Les statistiques sur le commerce du Canada sont rassemblées selon le système commercial “général” défini par le Bureau de statistiques des Nations Unies, en vertu duquel les importations portent sur toutes les marchandises qui ont franchi les frontières du Canada, que ce soit pour y être consommées immédiatement ou pour être mises dans un entrepôt de douane. Les exportations nationales comprennent les produits cultivés, extraits ou fabriqués au Canada (y compris les produits d’origine étrangère qui ont été transformés au Canada). Les réexportations sont les exportations de produits d’origine étrangère qui n’ont pas été transformés au Canada (y compris les produits étrangers sortis des entrepôts de douane aux fins d’exportation). Le total des exportations correspond à la somme des exportations nationales et des réexportations. Le système commercial général couvre donc, en principe, toutes les marchandises qui entrent au pays (importations) et toutes celles qui en sortent (exportations). Il diffère du système commercial “spécial” par le traitement des marchandises importées qui sont entreposées en douane. Dans le cas du système “spécial”, il n’est tenu compte de ces produits que lorsque ceux-ci sont sortis d’entrepôt de douane aux fins de consommation nationale et il n’en est pas tenu compte dans les statistiques d’exportation s’ils n’ont pas tout d’abord été dédouanés.

Conceptually, under the “General” system, the statistical frontier coincides with the geographical boundary, while under the “Special” system, it coincides with the Customs boundary.

- 4. Valuation:** For Customs purposes, imports are recorded at values established according to the provisions of the Customs Act, which, since January 1st, 1985, reflects valuation methods based on the General Agreement on Tariffs and Trade (GATT) Valuation Code System. It generally requires the value for duty of imported goods be equivalent to the transaction value or the price actually paid.

To determine the transaction value of imported goods, all transportation and associated costs arising in respect of the goods being appraised prior to and at the place of direct shipment to Canada, are to be added to the price of the goods. Therefore, Canadian imports are valued F.O.B. (Free on Board), place of direct shipment to Canada. It excludes freight and insurance costs in bringing the goods to Canada from the point of direct shipment.

To countries other than the United States, exports are, in principal, valued or recorded at the values declared on export documents which usually reflect the transaction value, i.e. actual selling price, or in the case of a non-arm's length transaction, the transfer price used for company accounting purposes. Canadian exports to overseas countries are valued at F.O.B. port of exit, including domestic freight charges to that point but net of discounts and allowances. As of January, 1990, Canadian exports to the U.S. are valued F.O.B. point of exit from Canada. Prior to 1990, they were valued F.O.B. place of lading net of freight charges, discounts and allowances.

- 5. Statistical Period:** The reference period is the calendar month and the calendar year. The closing of the statistical month for imports and Canadian exports to the United States is defined as the last calendar day of the month, based as closely as practicable on the date of clearance from Customs.

En théorie, dans le cadre du système “général”, la frontière statistique coïncide avec les limites géographiques du pays, alors que dans le cadre du système “spécial”, elle coïncide avec la frontière douanière.

- 4. Évaluation:** Aux fins des douanes, les importations sont présentées selon les valeurs établies conformément aux dispositions de la Loi sur les douanes qui, depuis le 1^{er} janvier 1985, prévoit l'application de méthodes d'évaluation fondées sur le Code d'évaluation de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce (GATT). En général, la valeur imposable des marchandises importées doit correspondre à la valeur transactionnelle.

Pour déterminer la valeur transactionnelle des produits importés, il faut ajouter au prix de ces produits tous les frais de transport et tous les frais connexes engagés à l'égard des marchandises avant l'expédition directe au Canada jusqu'au lieu d'expédition directe. En conséquence, le prix des importations canadiennes est le prix F.A.B.(Franco à bord), lieu d'expédition directe au Canada. Les coûts du fret et de l'assurance nécessaires pour acheminer les marchandises au Canada depuis le point d'expédition direct ne sont pas compris.

Dans le cas des pays autres que les États-Unis, les exportations sont, en principe, évaluées ou enregistrées selon la valeur déclarée dans les documents d'exportation; il s'agit habituellement de la valeur transactionnelle, c.-à-d. du prix de vente réel ou, dans le cas des opérations d'entreprises affiliées, du prix de transfert adopté par les sociétés à des fins comptables. Les prix de la plupart des exportations canadiennes vers des pays d'outre-mer sont des prix F.A.B., port de sortie, fret intérieur compris jusqu'à ce point, mais sans les escomptes ni les rabais. À compter de janvier 1990, les exportations du Canada aux États-Unis sont évaluées F.A.B. au point de sortie du Canada. Avant 1990, elles étaient évaluées F.A.B. au point de chargement après déduction du fret, des escomptes et des rabais.

- 5. Période statistique:** La période de référence est le mois et l'année civils. La fin du mois statistique des importations et des exportations canadiennes aux États-Unis correspond au dernier jour du mois civil pour lequel il est possible d'obtenir des données sur le dédouanement.

The closing of the statistical month for exports, to countries other than the United States, is also defined as the last calendar day of the month. Those export documents which are received too late for incorporation in the current month are assigned to the month the transaction took place. If a monthly summary report from a high volume exporter is not received on time, the data are imputed for the current month and revised with the trade value in the following statistical month.

6. Trading Partner Attribution (Country of origin/destination): Exports are attributed to the country, which is the last known destination of the goods at the time of export. Exports to the United States are attributed to the state of destination.

Imports are attributed to their country of origin, that is, the country in which the goods were grown, extracted or manufactured in accordance to the rules of origin administered by Canada Border Services Agency. Imports from the United States are attributed to the state of origin. Prior to 1988, most imports were attributed to the country of export/consignment with the exception of imports from Central and South America.

7. Principal Trading Areas: The “principal trading areas” are country groupings defined as follows:

United States: (includes trade with Puerto Rico and the U.S. Virgin Islands).

Japan:

E.U. (European Union): Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden and United Kingdom.

Pour les exportations, la fin du mois statistique, vers les pays autres que les États-Unis correspond aussi au dernier jour du mois civil. Les documents d'exportation qui parviennent trop tard pour que l'on puisse les intégrer au mois en cours sont affectés au mois où la transaction a eu lieu. Si le rapport sommaire mensuel d'un gros exportateur ne parvient pas à temps, ces données sont imputées au mois en cours, puis rajustées au cours du mois statistique suivant en fonction des valeurs observées.

6. Désignation des partenaires commerciaux (pays d'origine/pays de destination): Les exportations sont attribuées au pays désigné comme la dernière destination connue des marchandises au moment de l'exportation. Les exportations vers les États-Unis sont attribuées à l'état de destination.

Les importations sont attribuées au pays d'origine, c'est-à-dire au pays où les produits ont été cultivés, extraits ou fabriqués, conformément aux règlements des pays d'origines administrés par d'Agence des services frontaliers du Canada. Les importations en provenance des États-Unis sont attribuées à l'état d'origine. Avant 1988, la plupart des importations étaient attribuées aux pays d'exportation/consignation à l'exception des importations en provenance d'Amérique centrale ou d'Amérique du Sud.

7. Principales zones commerciales: Les “principales zones commerciales” sont les groupes de pays suivants:

États-Unis: (y compris le commerce avec Porto Rico et les îles Vierges américaines).

Japon:

U.E. (Union européenne): l'Allemagne, l'Autriche, Belgique, Chypre, Danemark, Espagne, Estonie, Finlande, France, Grèce, Hongrie, Irlande, Italie, Lettonie, Luxembourg, Malte, Pays-Bas, Pologne, Portugal, République tchèque, Royaume-Uni, Slovaquie, Slovénie, et Suède.

Other O.E.C.D.: Australia, Canada, Iceland, Mexico, New Zealand, Norway, South Korea, Switzerland, and Turkey. (The E.U. countries, United States, and Japan are also members of O.E.C.D. - the Organization for Economic Co-operation and Development).

Other Countries: This group includes all countries and territories other than the United States, Japan, E.U. and other O.E.C.D.

8. Legal Framework: Import and export statistics with countries other than the United States are derived from information contained on administrative records collected by the Canada Border Services Agency under the Customs Act. Copies of these documents (or information therefrom) are sent to Statistics Canada in accordance with Section 25 of the Statistics Act. It follows that the disclosure of trade statistics is governed by both the Customs Act and the Statistics Act and is subject to the provisions of Section 17.(2)(a) of the latter. Disclosure of export statistics to the United States is now governed by a Memorandum of Understanding which provides for an exchange of detailed import statistics between Canada and the United States.

Questions concerning details of methods not covered by these notes should be addressed to the Marketing and Client Services Section, International Trade Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6.

Autres O.C.D.É.: Australie, Canada, Corée du Sud, Islande, Mexique, Norvège, Nouvelle-Zélande, Suisse, et Turquie Les pays de l'Union européenne (U.E), les États-Unis, et le Japon sont aussi membres de l'O.C.D.É. - l'Organisation de coopération et de développement économique).

Autres pays: Ce groupe comprend tous les pays et territoires autres que les États-Unis, le Japon, les pays de l'U.E. et les autres pays de l'O.C.D.É.

8. Cadre juridique: Les statistiques des importations et celles des exportations pour les pays autres que les États-Unis sont tirées d'éléments qui figurent dans les dossiers administratifs d'Agence des services frontaliers du Canada, et qui ont été obtenus en vertu de la Loi sur les douanes. Des copies de ces documents (ou des renseignements qu'ils contiennent) sont envoyées à Statistique Canada, conformément à l'article 25 de la Loi sur la statistique. En conséquence, la divulgation de statistiques commerciales est régie à la fois par la Loi sur les douanes et par la Loi sur la statistique. Elle est assujettie aux dispositions de l'article 17.(2)(a) de cette dernière. La divulgation de la statistique des exportations vers les États-Unis est maintenant régie par un Protocole d'entente qui prévoit l'échange de statistiques détaillées sur les importations entre le Canada et les États-Unis.

Toute question portant sur un aspect des méthodes qui n'aurait pas été traité dans les pages précédentes doit être adressée à la section du marketing et des services à la clientèle, la Division du commerce international, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6.

Telephone:	1-800-294-5583 or within the area code 613, 951-9647
Facsimile:	1-800-664-0055 or within the area code 613, 951- 0117
Internet:	trade@statcan.ca

Téléphone:	1-800-294-5583 ou à l'intérieur de l'indicatif régional 613, 951-9647
Télécopieur:	1-800-664-0055 ou à l'intérieur de l'indicatif régional 613, 951- 0117
Internet:	commerce@statcan.ca